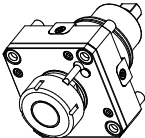
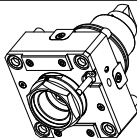
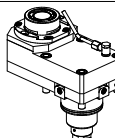
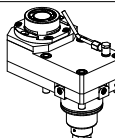
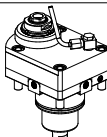
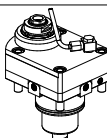
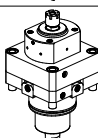
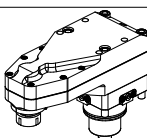
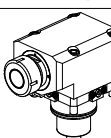
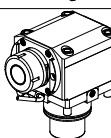

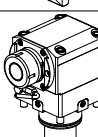
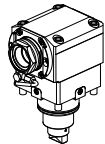
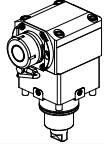
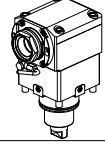
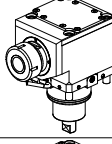
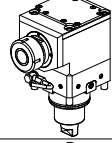
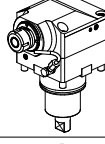
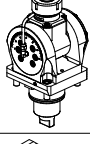
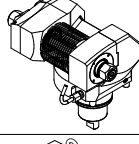
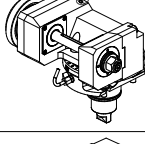
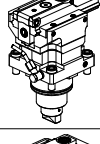
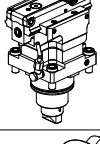
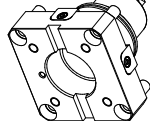
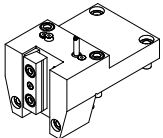
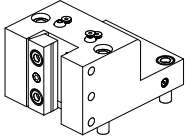
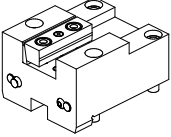
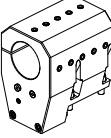
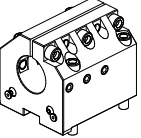
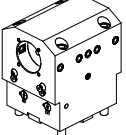


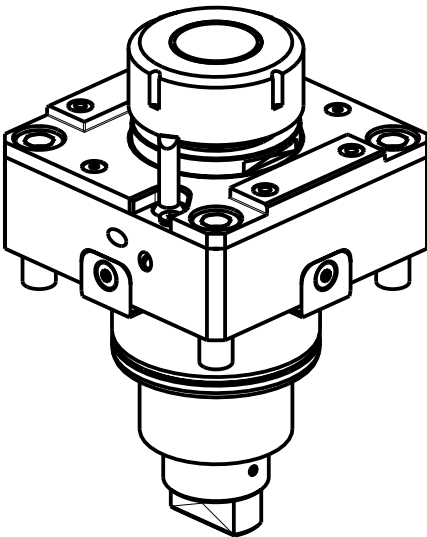
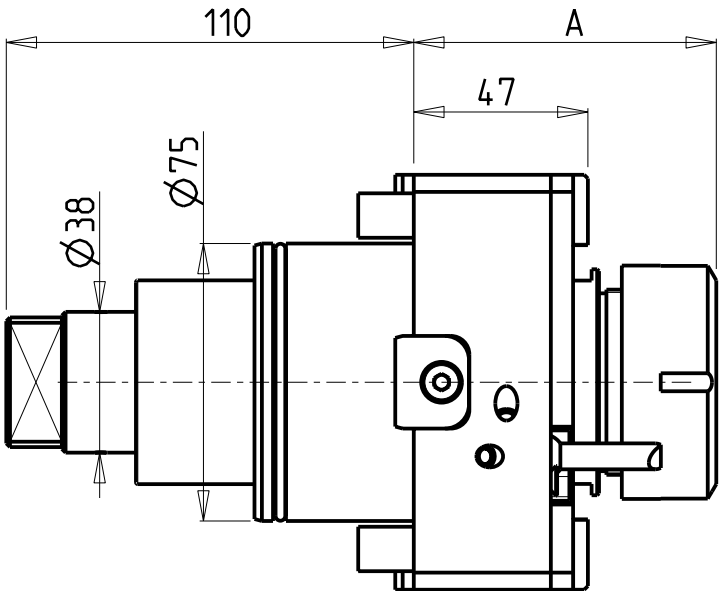
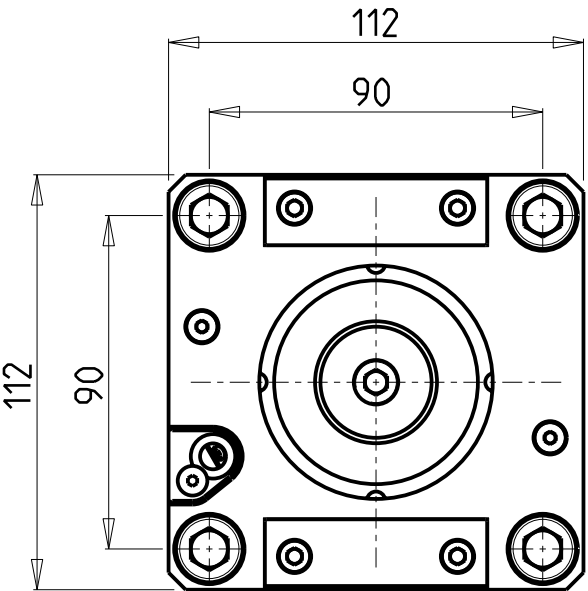
		PAGINA Page Seite
<b>MODULO MOTORIZZATO RADIALE</b> Radial driven tool Radial angetriebenes Werkzeug		SMG010.2.00
<b>MODULO MOTORIZZATO RADIALE MTSK</b> Radial MTSK driven tool Radial MTSK angetriebenes Werkzeug		SMG010.2.00.K
<b>MODULO MOTORIZZATO RADIALE DISASSATO IN Z 100mm</b> Radial driven tool re-directed in Z by 100mm Radial angetriebenes Werkzeug achsversetzt in Z um 100mm		SMG030.2.10
<b>MODULO MOTORIZZATO RADIALE RIDOTTO I=2:1 DISASSATO IN Z 100mm</b> Radial geared-down I=2:1 driven tool re-directed in Z by 100mm Radial angetriebenes Werkzeug untersetzt I=2:1 achsversetzt in Z um 100mm		SMG030.2.20
<b>MODULO MOTORIZZATO RADIALE DISASSATO IN Z 47.5mm</b> Radial driven tool re-directed in Z by 47.5mm Radial angetriebenes Werkzeug achsversetzt in Z um 47.5mm		SMG033.2.10
<b>MODULO MOTOR. RADIALE MOLTIPLICATO I=1:2 DISASSATO IN Z 47.5mm</b> Radial geared-up I=1:2 driven tool re-directed in Z by 47.5mm Radial angetriebenes Werkzeug uebersetzt I=1:2 achsversetzt in Z um 47.5mm		SMG033.2.30
<b>MODULO MOTORIZZATO RADIALE MOLTIPLICATO I=1:4</b> Radial geared-up I=1:4 driven tool Radial angetriebenes Werkzeug uebersetzt I=1:4		SMG058.2.00
<b>MODULO MOTORIZZATO RADIALE ROVESCiato DISASSATO IN Z 187.5</b> Radial inverted driven tool re-directed in Z by 187.5 mm Radial angetriebenes Werkzeug umgekehrt achsversetzt in Z um 187.5 mm		SMG120.2.10
<b>MODULO MOTORIZZATO ASSIALE H=60mm</b> Axial driven tool H=60mm Axial angetriebenes Werkzeug H=60mm		SMG150.2.10
<b>MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MAGGIORATO H=60mm</b> Axial reinforced driven tool H=60mm Axial angetriebenes Werkzeug vergroesset H=60mm		SMG170.2.10
<b>MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MAGGIORATO MTSK H=60mm</b> Axial MTSK reinforced driven tool H=60mm Axial MTSK angetriebenes Werkzeug vergroesset H=60mm		SMG170.2.10.K
<b>MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MAGGIORATO H=90mm</b> Axial reinforced driven tool H=90mm Axial angetriebenes Werkzeug vergroesset H=90mm		SMG170.2.20

		PAGINA Page Seite
<b>MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MAGGIORATO MTSK H=90mm</b> Axial MTSK reinforced driven tool H=90mm Axial MTSK angetriebenes Werkzeug vergroesset H=90mm		SMG170.2.20.K
<b>MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MAGGIORATO H=110mm</b> Axial reinforced driven tool H=110mm Axial angetriebenes Werkzeug vergroesset H=110mm		SMG170.2.30
<b>MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MAGGIORATO MTSK H=110mm</b> Axial MTSK reinforced driven tool H=110mm Axial MTSK angetriebenes Werkzeug vergroesset H=110mm		SMG170.2.30.K
<b>MODULO MOTORIZZATO ASSIALE RIDOTTO I=2:1 H=60mm</b> Axial geared-down I=2:1 driven tool H=60mm Axial angetriebenes Werkzeug untersetzt I=2:1 H=60mm		SMG190.2.10
<b>MODULO MOTORIZZATO ASSIALE RIDOTTO I=2:1 H=90mm</b> Axial geared-down I=2:1 driven tool H=90mm Axial angetriebenes Werkzeug untersetzt I=2:1 H=90mm		SMG190.2.20
<b>MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MOLTIPLICATO I=1:3</b> Axial geared-up I=1:3 driven tool Axial angetriebenes Werkzeug uebersetzt I=1:3		SMG205.2.10
<b>MODULO MOTORIZZATO ORIENTABILE +/-90°</b> +/-90° adjustable angle driven tool Angetriebenes Werkzeug schwenkbar +/-90°		SMG339.2.00
<b>MODULO MOTORIZZATO PORTACREATORE MAGGIORATO</b> Reinforced driven gear hobber Angetriebenes Zahnradwaelzfraes-Werkzeug vergroessert		SMG340.2.60
<b>MODULO MOTORIZZATO PORTACREATORE (TAGLIA GRANDE)</b> Driven gear hobber (big size) Angetriebenes Zahnradwaelzfraes-Werkzeug (grosse version)		SMG340.2.80
<b>MODULO MOTORIZZATO STOZZATORE CORSA 50mm H=90mm</b> Slotting driven tool 50mm stroke H=90mm Keilnutenstossmaschine 50mm Hub H=90mm		SMG360.2.00
<b>MODULO MOTORIZZATO STOZZATORE CORSA 25mm H=90mm</b> Slotting driven tool 25mm stroke H=90mm Keilnutenstossmaschine 25mm Hub H=90mm		SMG360.2.01
<b>INTERFACCIA PER MODULI BIGLIA</b> Biglia tooling adapter cartridge Adapter-Patrone fuer Biglia Werkzeuge		SMG380.2.00

		PAGINA Page Seite
<b>PORTAUTENSILE RADIALE SINGOLO QD=25mm / QD=1" / QD=32mm / QD=1 1/4"</b> Radial single static tool QD=25mm / QD=1" / QD=32mm / QD=1 1/4" Radial Single-Werkzeughalter QD=25mm / QD=1" / QD=32mm / QD=1 1/4"		SMG423.2.00
<b>PORTAUTENSILE RADIALE SINGOLO QD=25mm</b> Radial single static tool QD=25mm Radial Single-Werkzeughalter QD=25mm		SMG423.2.01
<b>PORTAUTENSILE ASSIALE SINGOLO QD=25mm / QD=1" / QD=32mm / QD=1 1/4"</b> Axial single static tool QD=25mm / QD=1" / QD=32mm / QD=1 1/4" Axial Single-Werkzeughalter QD=25mm / QD=1" / QD=32mm / QD=1 1/4"		SMG552.2.00
<b>PORTAUTENSILE ASSIALE PER BARENO Ø80mm H=110mm</b> Axial single boring bar holder Ø80mm H=110mm Axial Bohrhalter Ø80mm H=110mm		SMG580.2.20
<b>PORTAUTENSILE ASSIALE PER BARENO Ø40mm/Ø1 1/2"/Ø50mm/Ø2" H=60mm</b> Axial single boring bar holder Ø40mm/Ø1 1/2"/Ø50mm/Ø2" H=60mm Axial Bohrhalter Ø40mm/Ø1 1/2"/Ø50mm/Ø2" H=60mm		SMG610.2.20
<b>PORTAUTENSILE ASSIALE PER BARENO Ø50mm H=110mm</b> Axial single boring bar holder Ø50mm H=110mm Axial Bohrhalter Ø50mm H=110mm		SMG620.2.10

<b>MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MT CAPTO</b> Axial driven tool MT CAPTO Axial angetriebenes Werkzeug MT CAPTO		SMG150.B.40
<b>PORTAUTENSILE ASSIALE SINGOLO MT CAPTO</b> Axial single static tool MT CAPTO Axial Single-Werkzeughalter MT CAPTO		SMG551.B.60 

Distributeur/ importateur : Crylax 0033 450 960920 - [info@crylax.com](mailto:info@crylax.com)

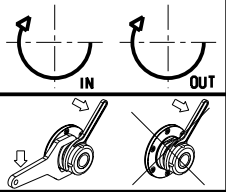


Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Lubrificazione int. Coolant through Innenkuehlung	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	A	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schluessel nicht einbegriffen		
DW 01560140	ER40	1:1	6000	140Nm	-	X	81.7	CHSTER40	OKU0430007	-
DW 01560240	ER40	1:1	6000	140Nm	P=30bar	X	81.7	CHSTER40	OKU0430007	-
DW 01560332	ERA32	1:1	6000	140Nm	-	X	50	CHUB30	OKU0430007	CHTAER32ZC
DW 01560432	ERA32	1:1	6000	140Nm	P=30bar	X	50	CHUB30	OKU0430007	CHTAER32ZC

- Chiave inclusa
- Key included
- Schluessel inbegriffen

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M - PL800VM - SL5500M

MODULO MOTORIZZATO RADIALE  
Radial driven tool  
Radial angetriebenes Werkzeug

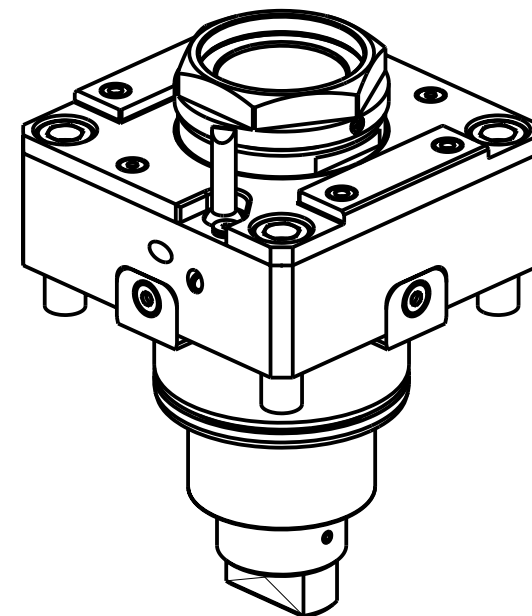
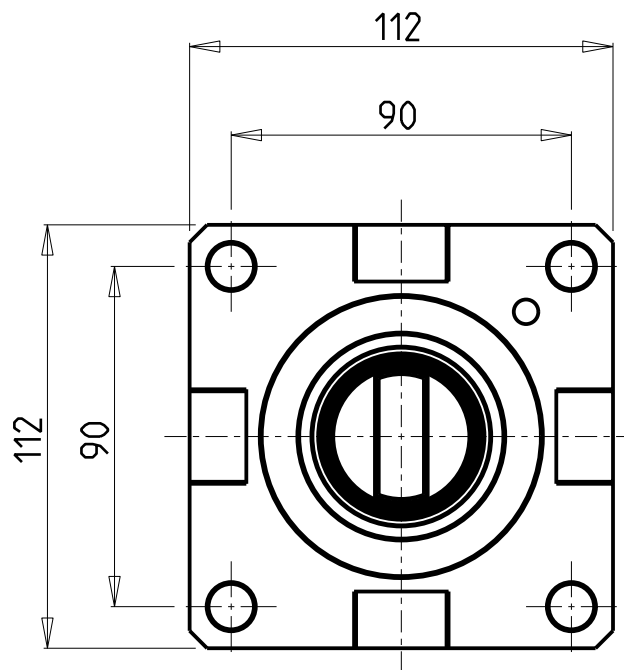
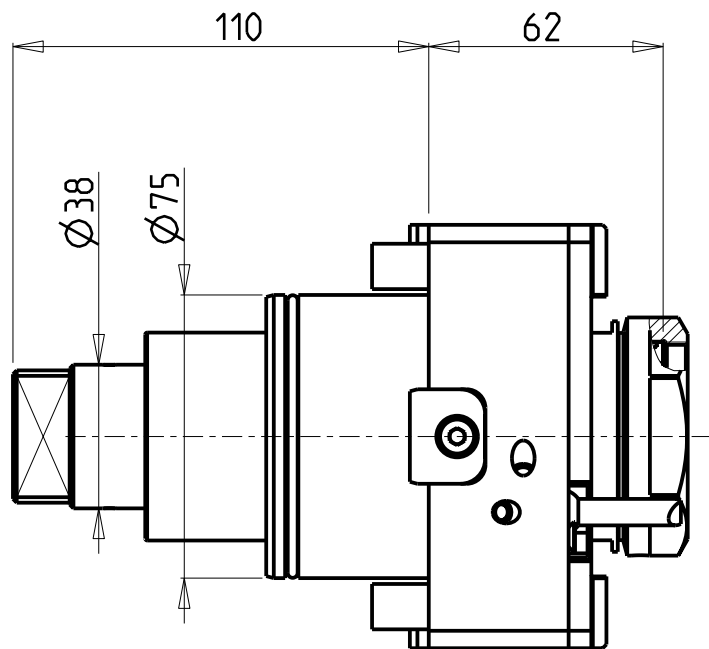


**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG010-2-00



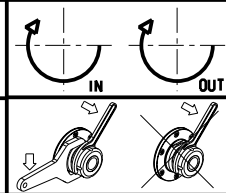
PER PORTAUTENSILI MODULARI MTSK-50 VEDI PAG. TBL300-1-50  
FOR MTSK-50 QUICK CHANGE TOOLHOLDERS CLAMPINGS SEE PAGE TBL300-1-50  
FÜR MTSK-50 MODULARE WERKZEUGAUFNAHMEN SIEHE SEITE TBL300-1-50

Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Lubrificazione int. Coolant through Innenkuehlung	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schlüssel nicht einbegriffen	
DW 02130150	MTSK-50	1:1	6000	140Nm	-	X	CHUB55	OKU0430007 ■
DW 02130250	MTSK-50	1:1	6000	140Nm	P=30bar	X	CHUB55	OKU0430007 ■

- Chiave inclusa
- Key included
- Schlüssel inbegriffen

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M - PL800VM - SL5500M

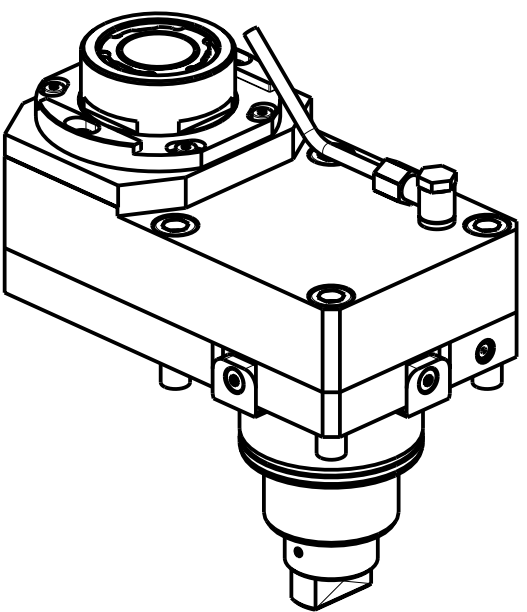
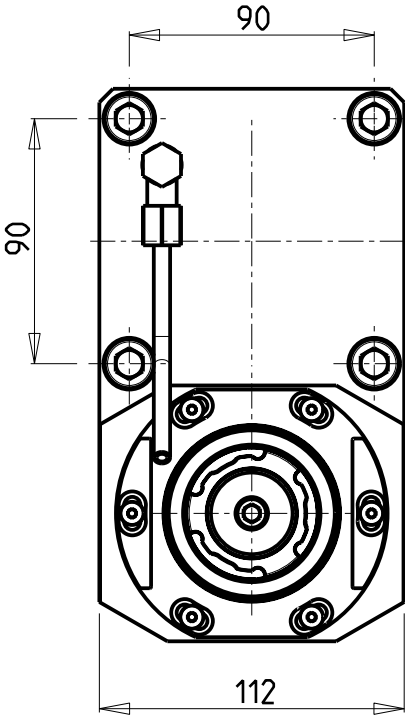
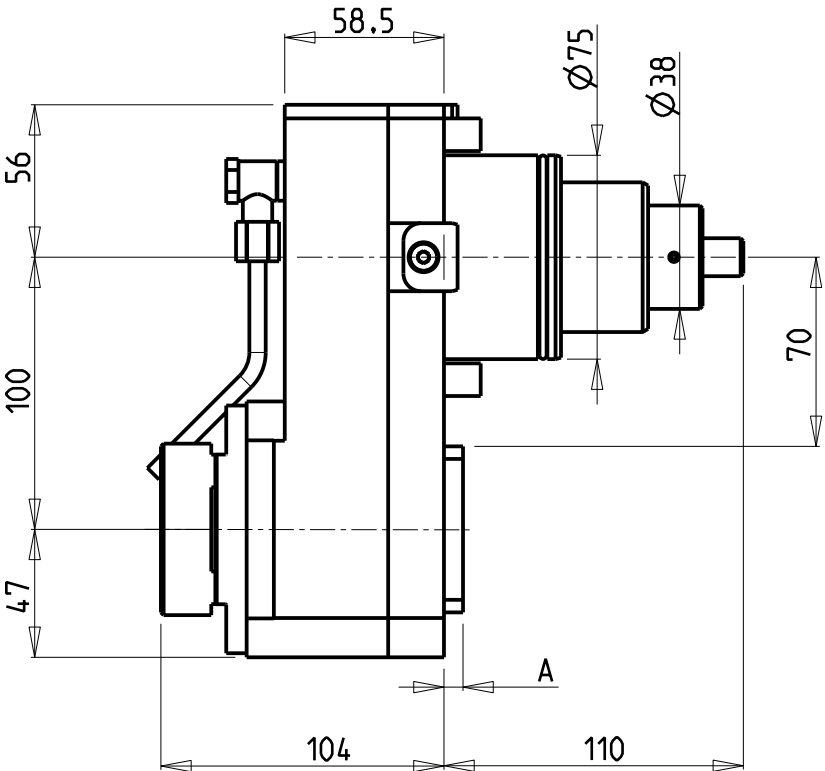
MODULO MOTORIZZATO RADIALE MTSK  
Radial MTSK driven tool  
Radial MTSK angetriebenes Werkzeug



**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI

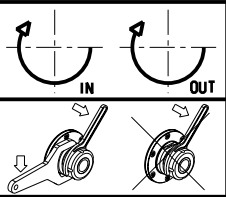
PAGINA SMG010-2-00-K



Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Lubr.interna Coolant through Innenkuehlung	Lubr. esterna Ext. coolant Aussenkuehlung	A	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schluessel nicht einbegriffen		
DW01991140	ERA40	1:1	6000	100Nm	-	X	7	CHUB36	OKU0430007	CHTAER40ZC
DW01992240	ERA40	1:1	6000	100Nm	P=70bar	X	18	CHUB36	OKU0430007	CHTAER40ZC


- Chiave inclusa
- Key included
- Schluessel inbegriffen

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M - PL800VM - SL5500M  
MODULO MOTORIZZATO RADIALE DISASSATO IN Z 100mm  
Radial driven tool re-directed in Z by 100mm  
Radial angetriebenes Werkzeug achsversetzt in Z um 100mm

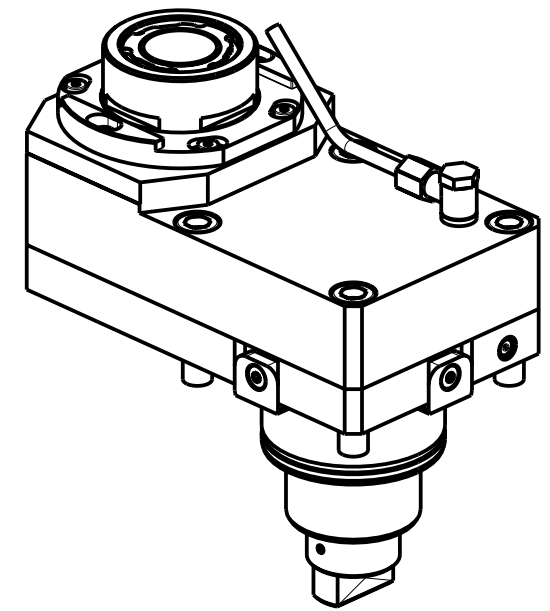
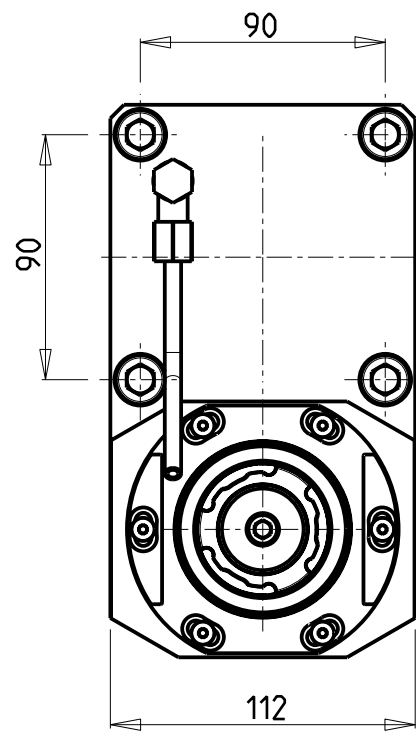
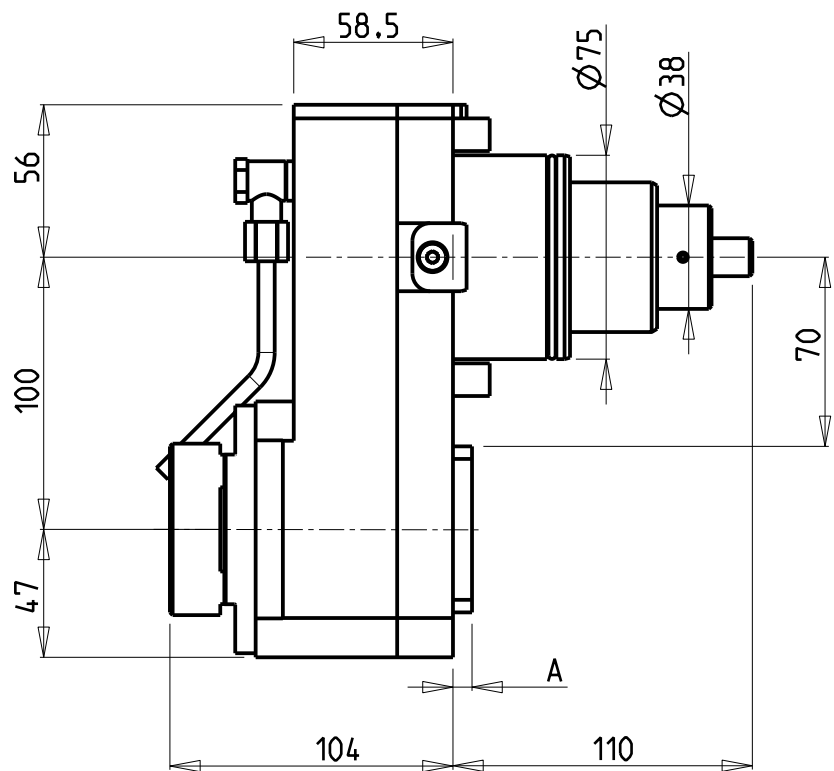


**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG030-2-10

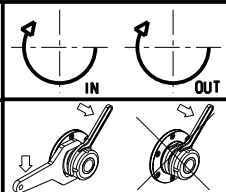


Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Lubr.interna Coolant through Innenkuehlung	Lubr. esterna Ext. coolant Aussenkuehlung	A	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schluessel nicht einbegriffen		
DW 01992140	ERA40	2:1	3000	160Nm	-	X	7	CHUB36	OKU0430007	CHTAER40ZC
DW 01994240	ERA40	2:1	3000	160Nm	P=70bar	X	18	CHUB36	OKU0430007	CHTAER40ZC

- Chiave inclusa
- Key included
- Schluessel inbegriffen


SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M - PL800VM - SL5500M

MODULO MOTORIZZATO RADIALE RIDOTTO I=2:1 DISASSATO IN Z 100mm  
Radial geared-down I=2:1 driven tool re-directed in Z by 100mm  
Radial angetriebenes Werkzeug untersetzt I=2:1 achsversetzt in Z um 100mm

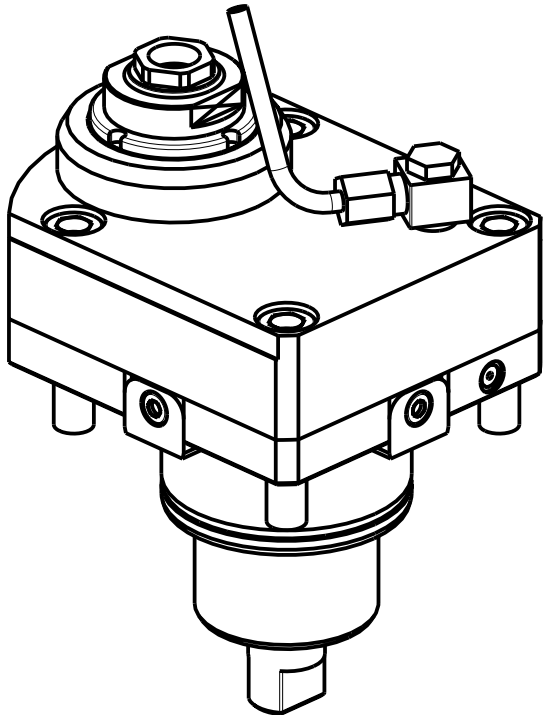
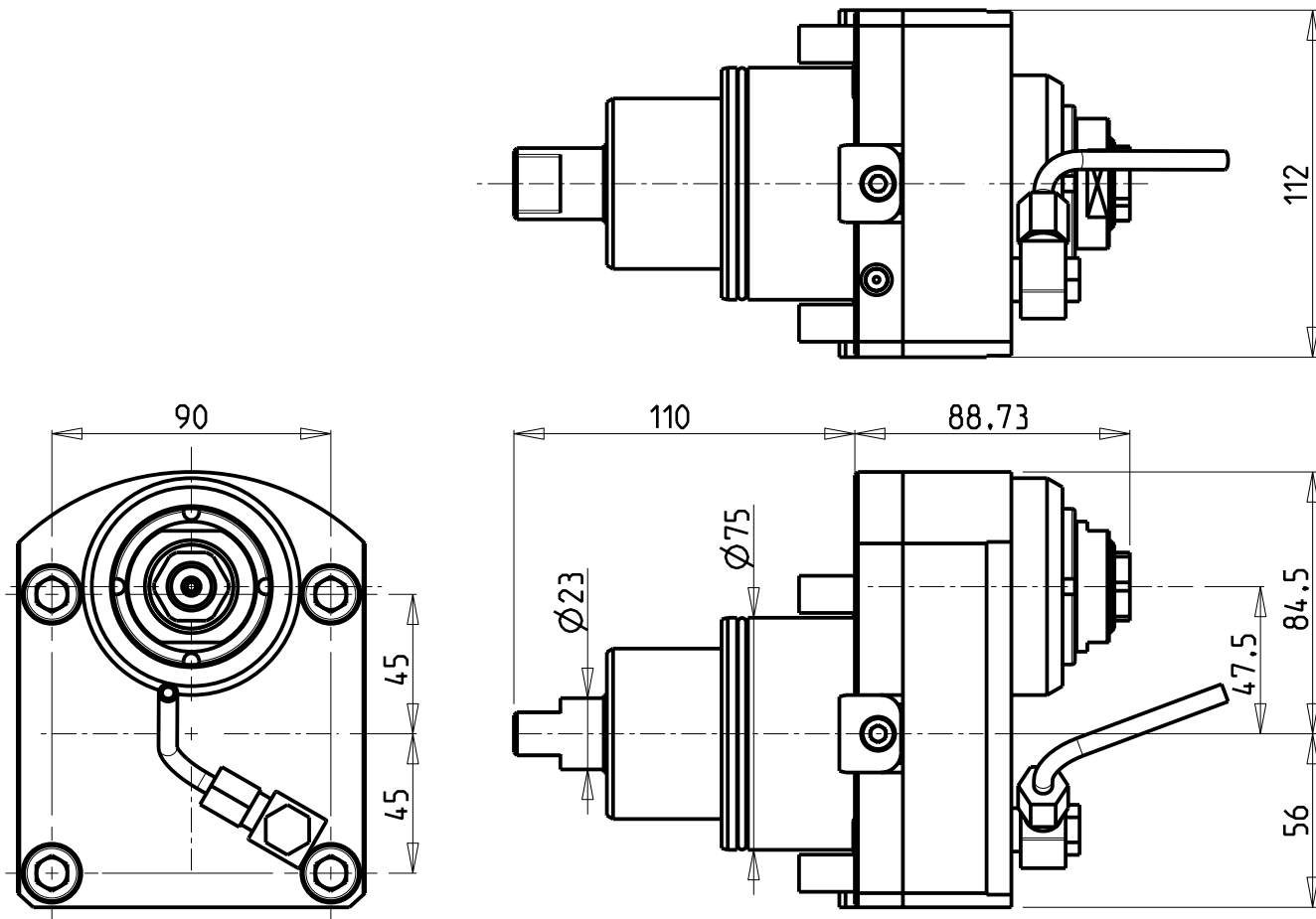


**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI

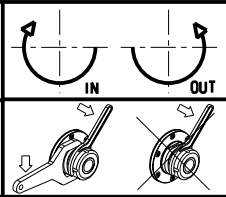


PAGINA SMG030-2-20



Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Reversibile lato mandrino/contromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindel/Seite/ Gegenspindel/Seite	Lubr. esterna Ext. coolant Aussenkuehlung	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schluessel nicht einbegriffen	
DW00430120	ERA20	1:1	4000	80Nm	X	X	CHUB36	CHUB22

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M - PL800VM - SL5500M  
MODULO MOTORIZZATO RADIALE DISASSATO IN Z 47.5mm  
Radial driven tool re-directed in Z by 47.5mm  
Radial angetriebenes Werkzeug achsversetzt in Z um 47.5mm

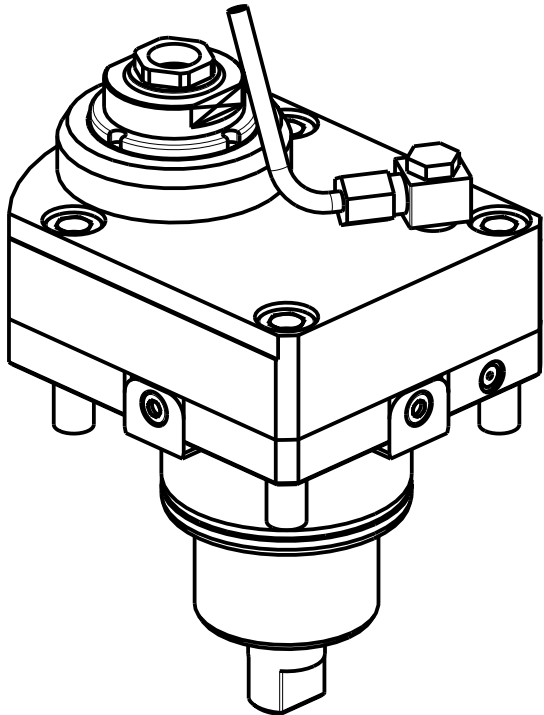
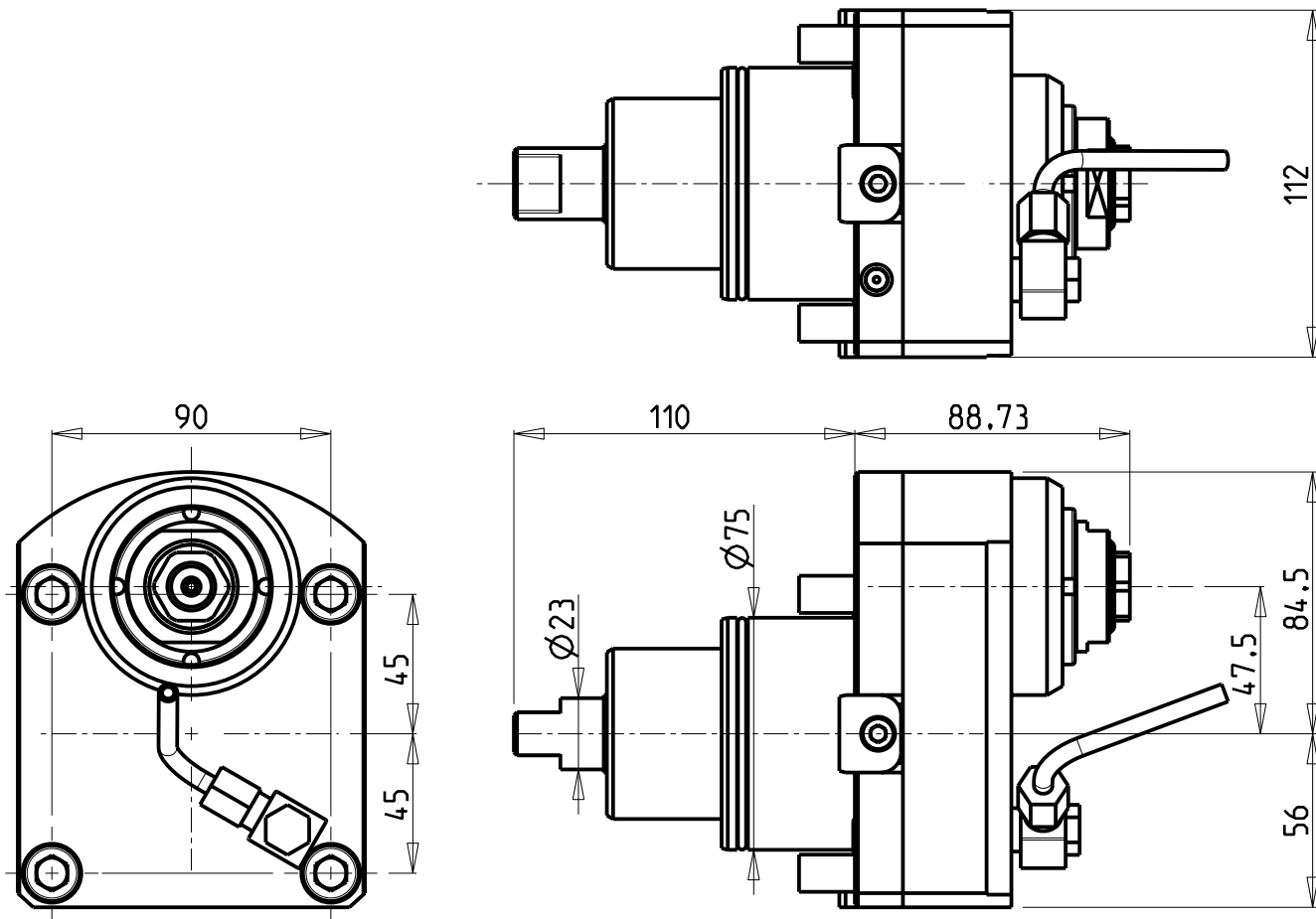


**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI

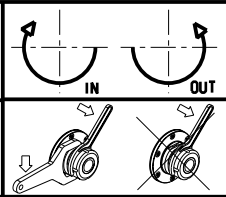


PAGINA SMG033-2-10



Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Reversibile lato mandrino/contromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindel-seite/ Gegenspindel-seite	Lubr. esterna Ext. coolant Aussenkuehlung	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schluessel nicht einbegriffen	
DW 00430220	ERA20	1:2	8000	50Nm	X	X	CHUB36	CHUB22

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M - PL800VM - SL5500M  
MODULO MOTOR. RADIALE MOLTIPLICATO I=1:2 DISASSATO IN Z 47.5mm  
Radial geared-up I=1:2 driven tool re-directed in Z by 47.5mm  
Radial angetriebenes Werkzeug uebersetzt I=1:2 achsversetzt in Z um 47.5mm

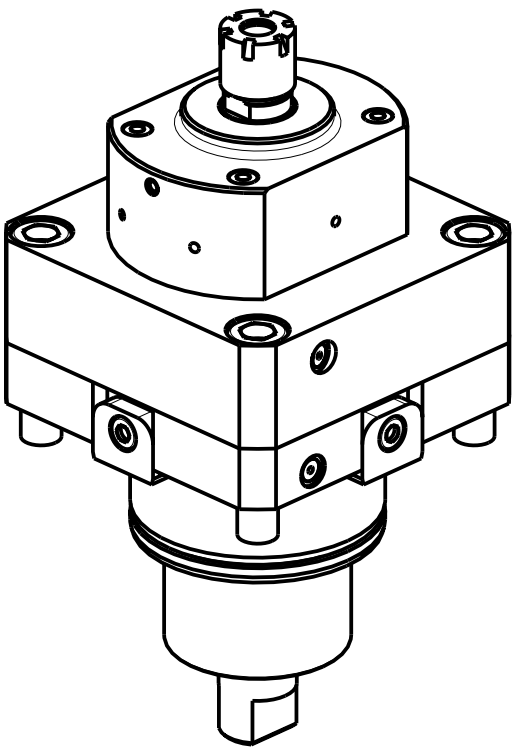
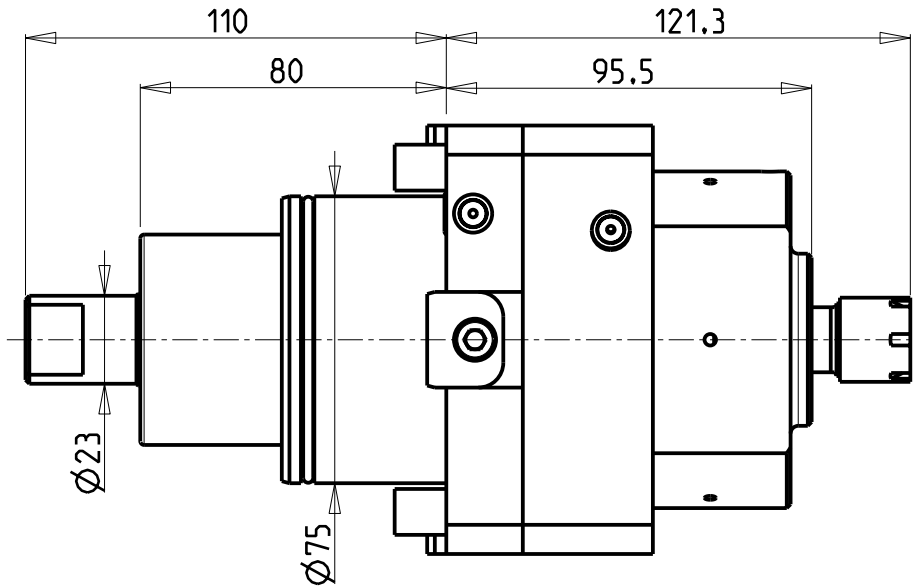
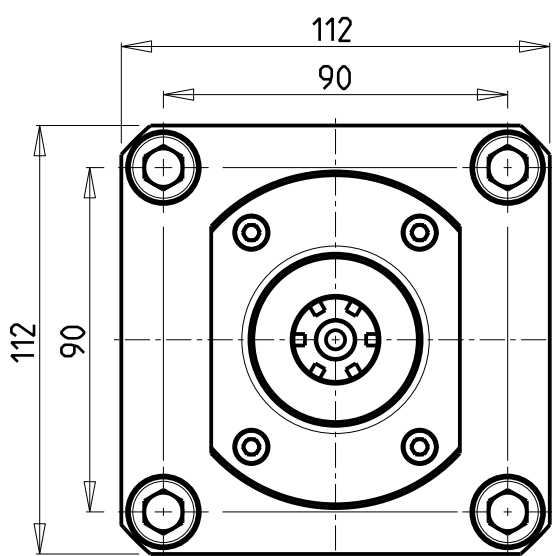


**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG033-2-30



**ATTENZIONE - ATTENTION - ACHTUNG**

- PRIMA DI UTILIZZARE IL MOTORIZZATO CONSULTARE LE ISTRUZIONI ALLEGATE!
- BEFORE USING THE DRIVEN TOOL, PLEASE CHECK THE ENCLOSED INSTRUCTION SHEET!
- VOR DER BENUTZUNG DES ANGETRIEBENEN WERKZEUGES, DIE BEILIEGENDEN INSTRUKTIONEN DURCHLESEN!

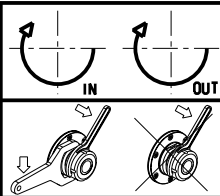
**ATTENZIONE - ATTENTION - ACHTUNG**

- Per lo smontaggio degli utensili utilizzare sempre la chiave di contrasto come indicato nel manuale d'uso.
- For disassembly of the tools use always the contrast key as mentioned in the user instructions.
- Fuer das Abmontieren der Werkzeuge immer den Gegenschlüssel benutzen wie in der Bedienungsanleitung erwaeht.

Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Lubrificazione int. Coolant through Innenkuehlung	CHIAVI INCLUSE Keys included Schlüssel einbegriffen	
DW 00450116	ER16	1:4	16000	15Nm	P=30bar	CHMNER16	CHUB17

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M - PL800VM - SL5500M

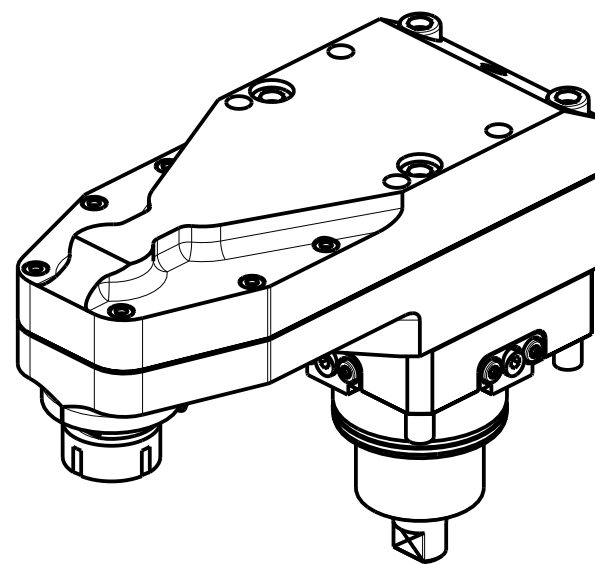
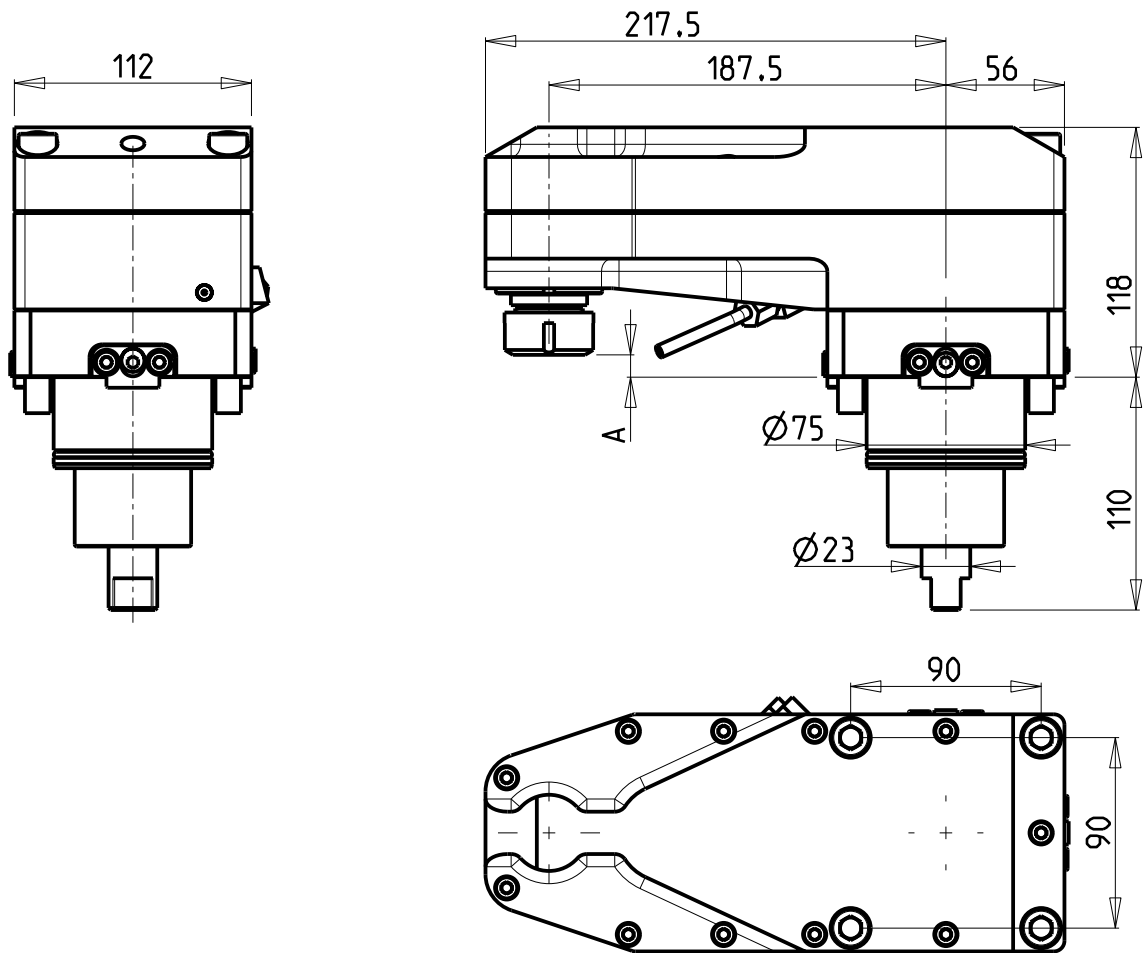
MODULO MOTORIZZATO RADIALE MOLTIPLICATO I=1:4  
Radial geared-up I=1:4 driven tool  
Radial angetriebenes Werkzeug uebersetzt I=1:4



**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

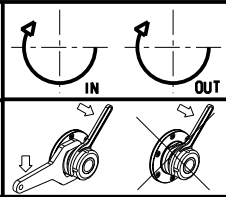
PRODUZIONE MODULI ROTANTI

PAGINA SMG058-2-00



Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM MAX	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	A	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schlüssel nicht einbegriffen	
0841225	ER25	1:2	8000	40Nm	X	8.84	CHSTER25	CHUB36
0841232	ER32	1:2	8000	40Nm	X	3.66	CHSTER32	CHUB36

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M - SL5500M  
MODULO MOTORIZZATO RADIALE ROVESCiato DISASSATO IN Z 187.5mm  
Radial inverted driven tool re-directed in Z by 187.5 mm  
Radial angetriebenes Werkzeug ungekehrt achsversetzt in Z um 187.5 mm

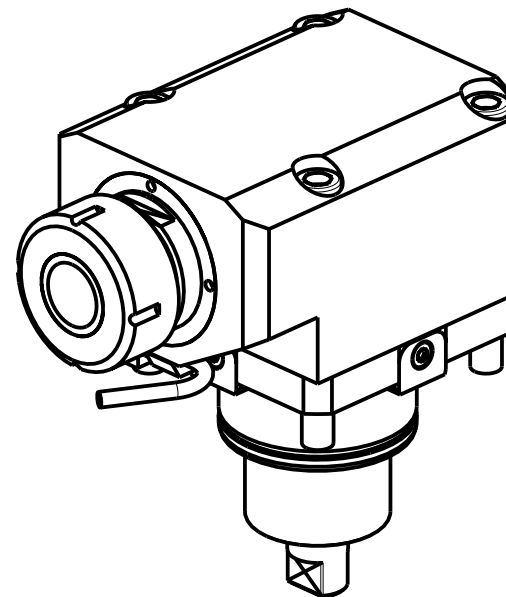
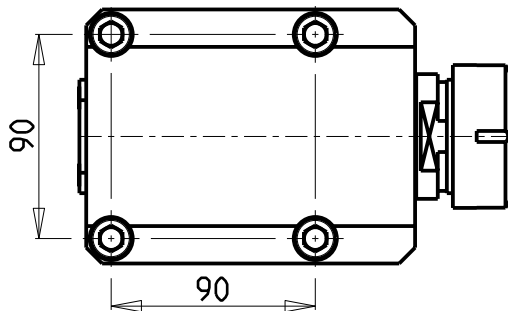
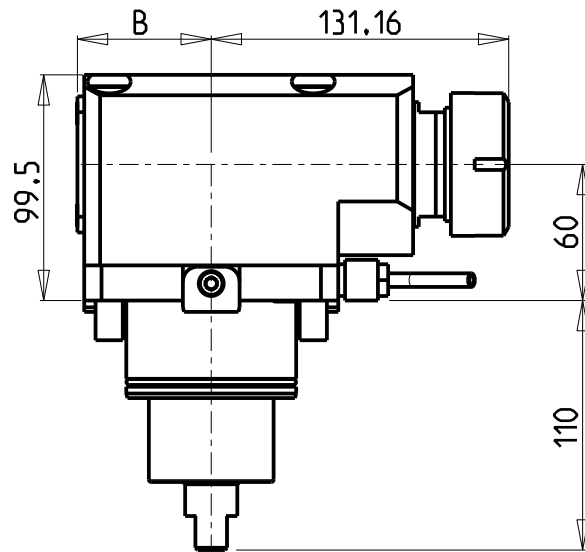
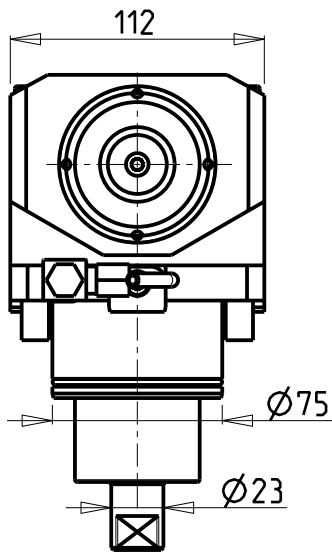


**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG120-2-10



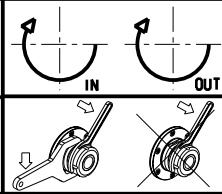
Cod. MT	Cod. EPPINGER	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Lubrificazione int. Coolant through Innenkuehlung	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	B	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schluessel nicht einbegriffen	
0330840	7.070.935	ER40	1:1	6000	100Nm		X	59	CHSTER40	CHUB46
0331040	-	ER40	1:1	6000	100Nm	P=70bar	X	70	CHSTER40	CHUB46

SMEC (SAMSUNG)

MOD: PL800VM

MODULO MOTORIZZATO ASSIALE H=60mm  
Axial driven tool H=60mm  
Axial angetriebenes Werkzeug H=60mm

Subject to change without notice.

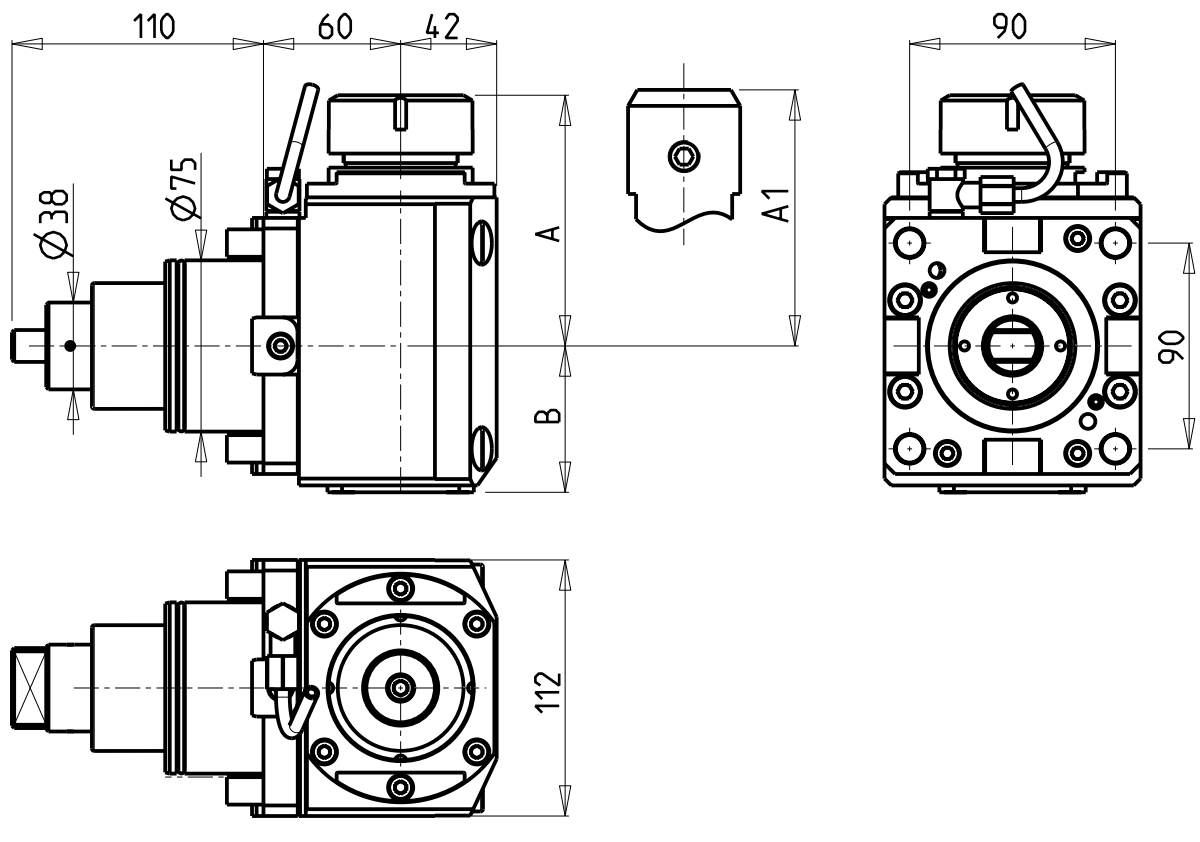


**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



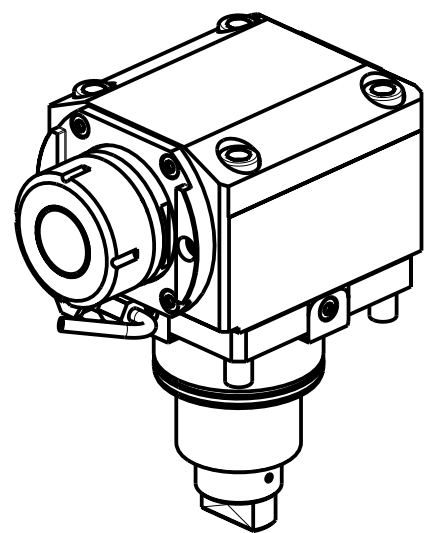
PAGINA SMG150-2-10



**CUSCINETTI MAGGIORATI  
PER LAVORAZIONI PESANTI**

Reinforced bearings for  
heavy machining

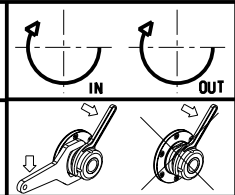
Vergroesserte Lager fuer  
schwerere Bearbeitungen



Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Lubrificazione int. Coolant through Innenkuehlung	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	A	A1	B	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schluessel nicht einbegriffen	
DW 00680140	ER40	1:1	6000	140Nm	-	X	109.7	-	64	CHSTER40	OKU0430007 ■
DW 00680240	ER40	1:1	6000	140Nm	P=70bar	X	109.7	-	76.5	CHSTER40	OKU0430007 ■
DW 00680725	WELDON 25	1:1	6000	140Nm	-	X	-	109.5	64	-	-
DW 00680825	WELDON 25	1:1	6000	140Nm	P=70bar	X	-	109.5	76.5	-	-

- Chiave inclusa
- Key included
- Schluessel inbegriffen

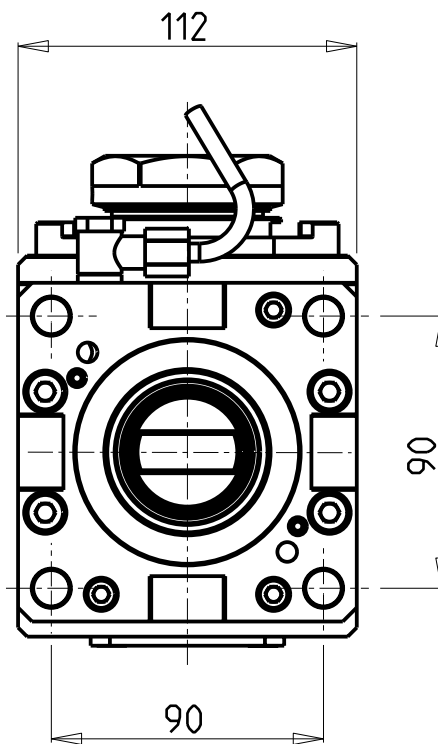
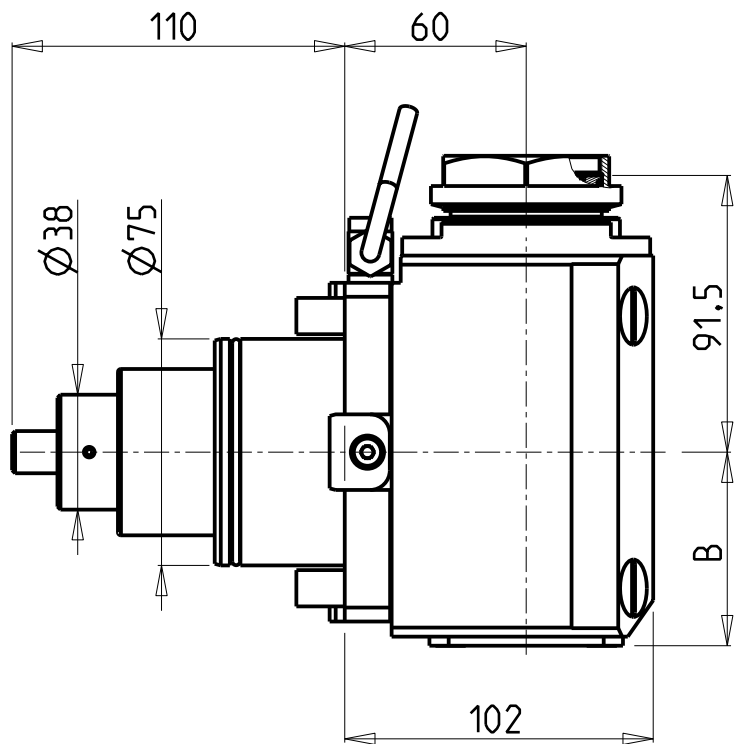
**SMEC (SAMSUNG)**  
**MOD: PL800VM**  
**MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MAGGIORATO H=60mm**  
**Axial reinforced driven tool H=60mm**  
**Axial angetriebenes Werkzeug vergroesset H=60mm**  
 Subject to change without notice.



**M.T. srl**  
 Via Casino Albini 480  
 Tel. 0541/956034-957884  
 Fax 0541/956341  
 47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
 e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI

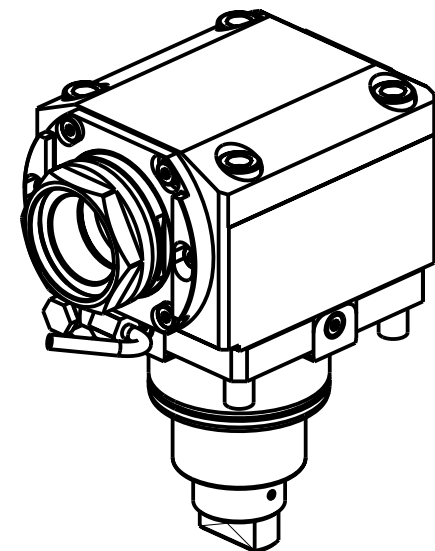
PAGINA SMG170-2-10



**CUSCINETTI MAGGIORATI  
PER LAVORAZIONI PESANTI**

Reinforced bearings for  
heavy machining

Vergroesserte Lager fuer  
schwerere Bearbeitungen



PER PORTAUTENSILI MODULARI MTSK-50 VEDI PAG. TBL300-1-50  
FOR MTSK-50 QUICK CHANGE TOOLHOLDERS CLAMPINGS SEE PAGE TBL300-1-50  
FUER MTSK-50 MODULARE WERKZEUGAUFNAHMEN SIEHE SEITE TBL300-1-50

- Chiave inclusa
- Key included
- Schluessel inbegriffen

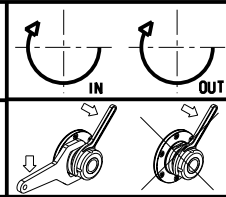
Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Reversibile lato mandrino/contromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindel-seite/ Gegenspindel-seite	Lubr.interna Coolant through Innenkuehlung	Lubr.esterna Ext. coolant Aussenkuehlung	B	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schluessel nicht einbegriffen	
DW 02140150	MTSK-50	1:1	6000	140Nm	X	-	X	64	CHUB55	OKU0430007 ▀
DW 02140250	MTSK-50	1:1	6000	140Nm	X	P=70bar	X	76.5	CHUB55	OKU0430007 ▀

SMEC (SAMSUNG)

MOD: PL800VM

MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MAGGIORATO MTSK H=60mm  
Axial MTSK reinforced driven tool H=60mm  
Axial MTSK angetriebenes Werkzeug vergroessert H=60mm

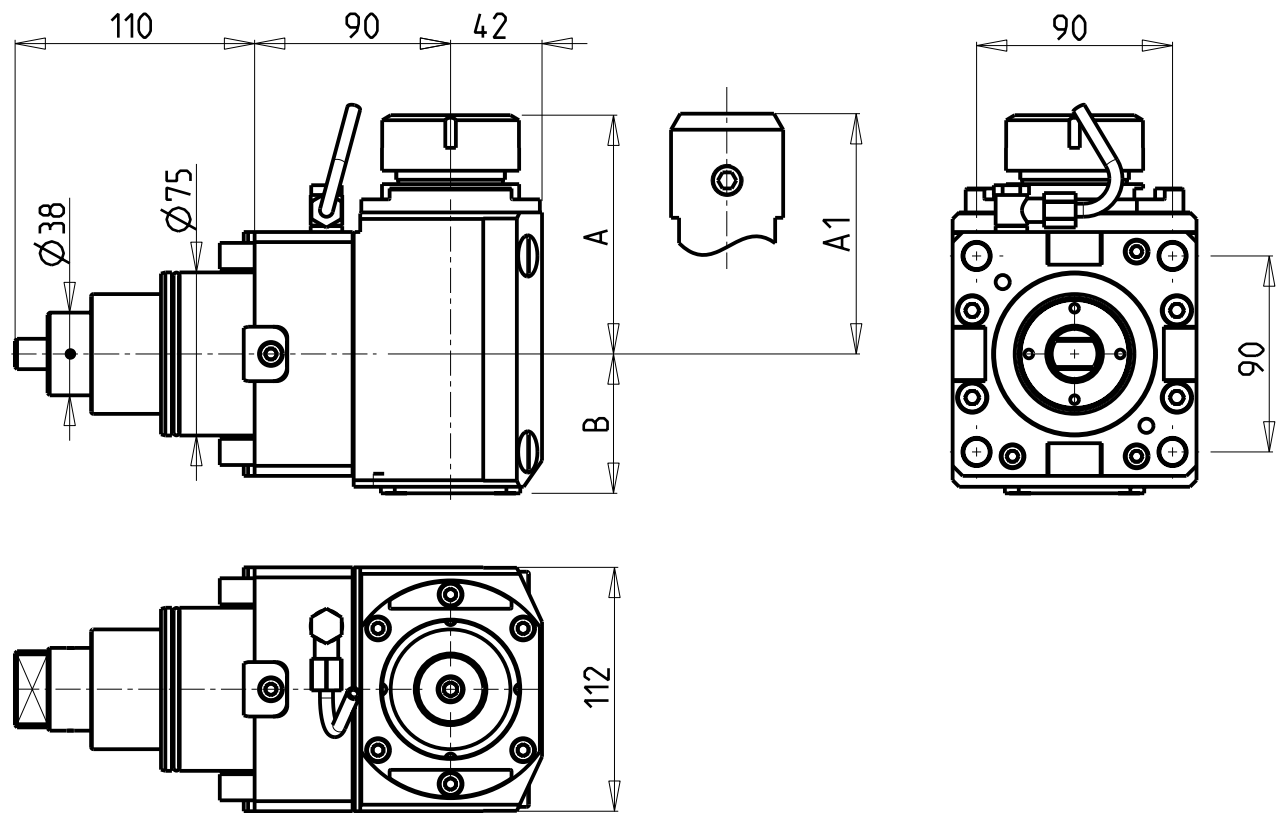
Subject to change without notice.



**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI

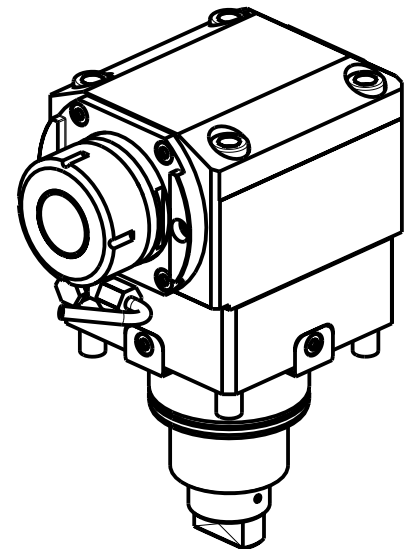
PAGINA SMG170-2-10-K



**CUSCINETTI MAGGIORATI  
PER LAVORAZIONI PESANTI**

Reinforced bearings for  
heavy machining

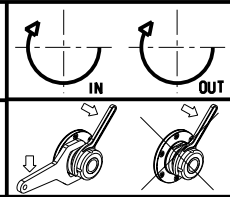
Vergroesserte Lager fuer  
schwerere Bearbeitungen



Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Lubrificazione int. Coolant through Innenkuehlung	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	A	A1	B	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schlüssel nicht einbegriffen	
DW 00650140	ER40	1:1	6000	140Nm	-	X	109.7	-	64	CHSTER40	OKU0430007
DW 00650240	ER40	1:1	6000	140Nm	P=70bar	X	109.7	-	76.5	CHSTER40	OKU0430007
DW 00650725	WELDON 25	1:1	6000	140Nm	-	X	-	109.5	64	-	-
DW 00650825	WELDON 25	1:1	6000	140Nm	P=70bar	X	-	109.5	76.5	-	-

- Chiave inclusa
- Key included
- Schlüssel einbegriffen

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M  
MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MAGGIORATO H=90mm  
Axial reinforced driven tool H=90mm  
Axial angetriebenes Werkzeug vergroessert H=90mm

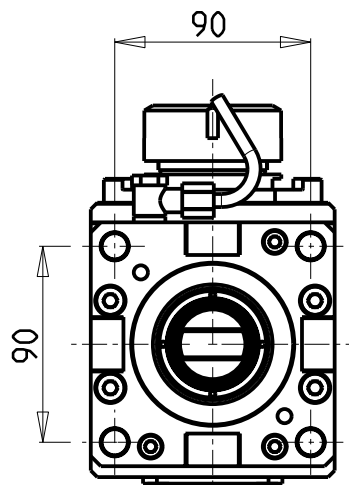
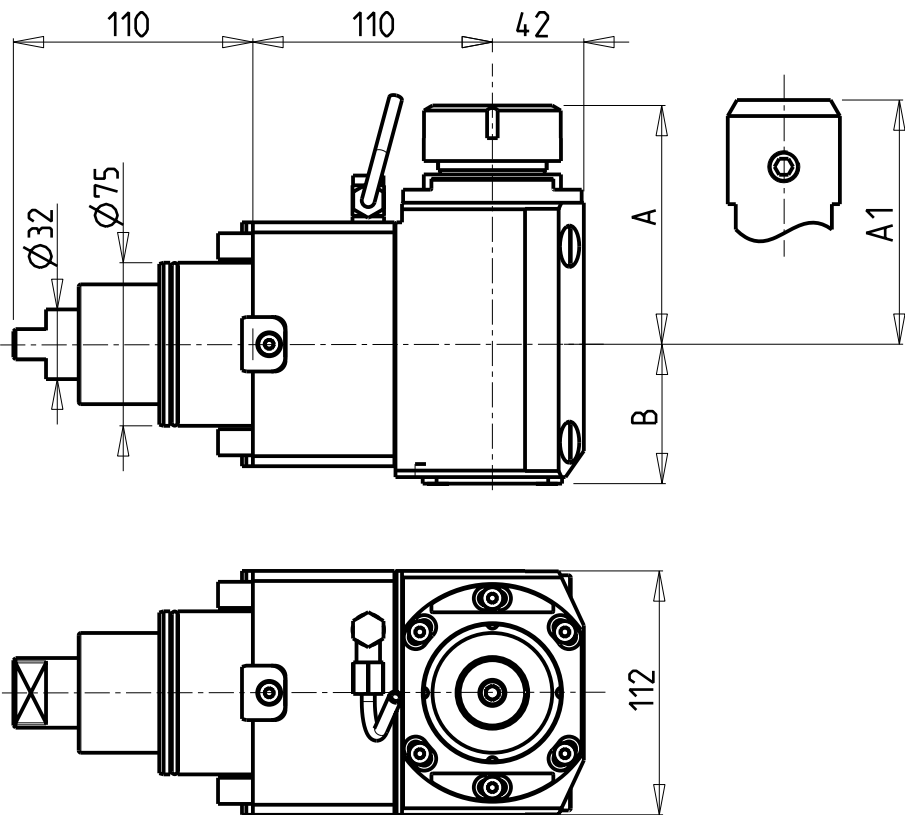


**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI

PAGINA SMG170-2-20

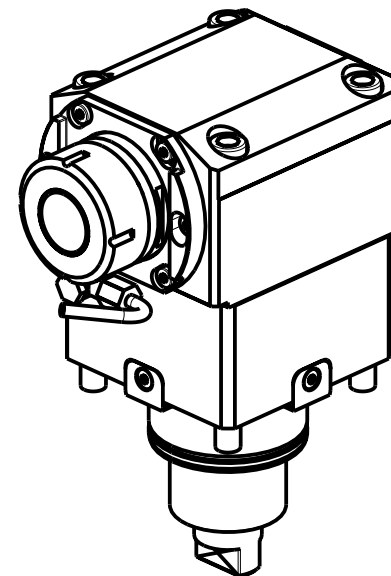




### CUSCINETTI MAGGIORATI PER LAVORAZIONI PESANTI

Reinforced bearings for  
heavy machining

Vergroesserte Lager fuer  
schwerere Bearbeitungen



Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Lubrificazione int. Coolant through Innenkuehlung	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	A	A1	B	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schluessel nicht einbegriffen	
DW 01340140	ER40	1:1	6000	140Nm	-	X	109.7	-	64	CHSTER40	OKU0430007
DW 01340240	ER40	1:1	6000	140Nm	P=70bar	X	109.7	-	76.5	CHSTER40	OKU0430007
DW 01340725	WELDON 25	1:1	6000	140Nm	-	X	-	109.5	64	-	-
DW 01340825	WELDON 25	1:1	6000	140Nm	P=70bar	X	-	109.5	76.5	-	-

• Chiave inclusa

• Key included

• Schluessel inbegriffen

SMEC (SAMSUNG)

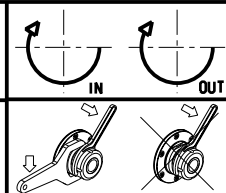
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SL5500M

MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MAGGIORATO H=110mm

Axial reinforced driven tool H=110mm

Axial angetriebenes Werkzeug vergroessert H=110mm

Subject to change without notice.



**M.T. srl**

Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341

47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI

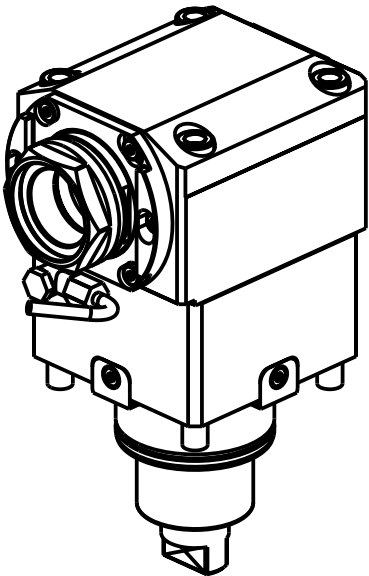


PAGINA SMG170-2-30

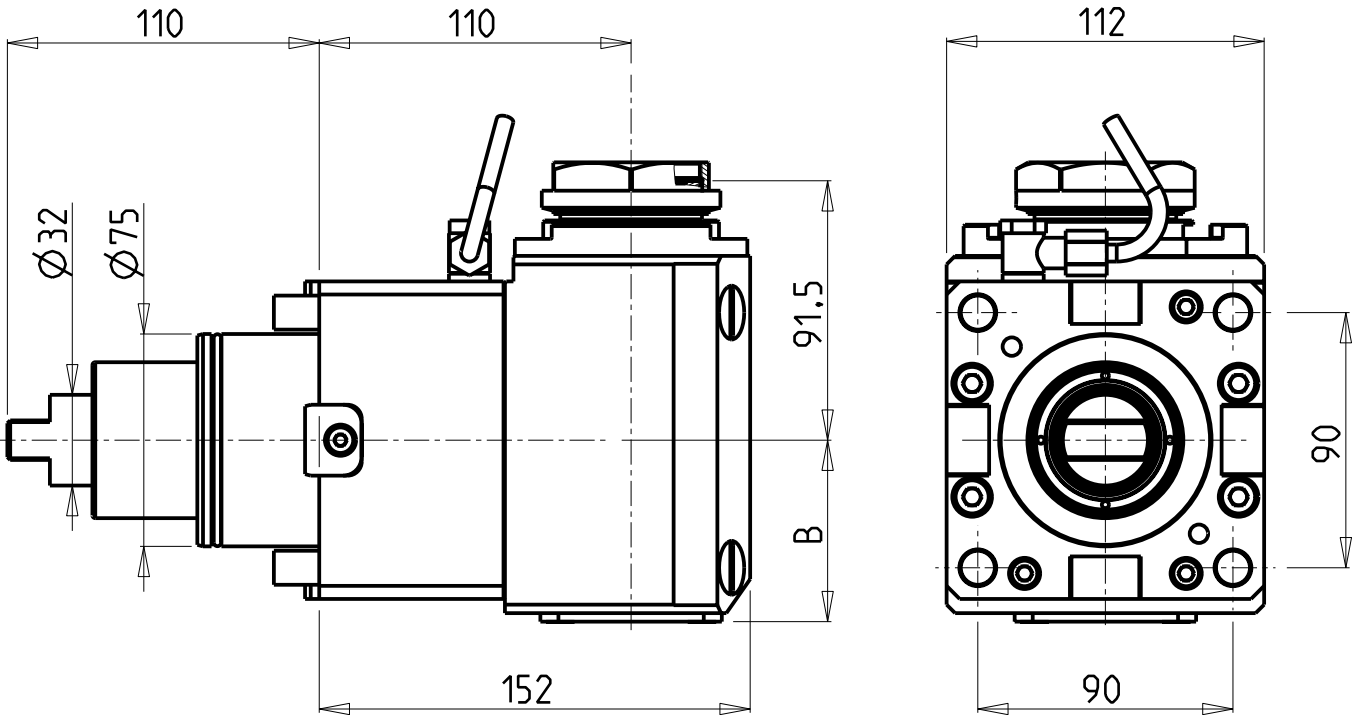
CUSCINETTI MAGGIORATI  
PER LAVORAZIONI PESANTI

Reinforced bearings for  
heavy machining

Vergroesserte Lager fuer  
schwerere Bearbeitungen



- Chiave inclusa
- Key included
- Schluessel inbegriffen



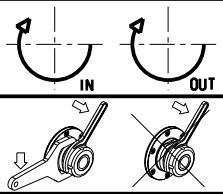
PER PORTAUTENSILI MODULARI MTSK-50 VEDI PAG. TBL300-1-50  
FOR MTSK-50 QUIK CHANGE TOOLHOLDERS CLAMPINGS SEE PAGE TBL300-1-50  
FUER MTSK-50 MODULARE WERKZEUGAUFNAHMEN SIEHE SEITE TBL300-1-50

Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Reversibile lato mandrino/contromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindel-seite/ Gegenspindel-seite	Lubr.interna Coolant through Innenkuehlung	Lubr.esterna Ext. coolant Aussenkuehlung	B	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schluessel nicht einbegriffen	
DW 02160150	MTSK-50	1:1	6000	140Nm	X	-	X	64	CHUB55	OKU0430007 ▪
DW 02160250	MTSK-50	1:1	6000	140Nm	X	P=70bar	X	76.5	CHUB55	OKU0430007 ▪

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SL5500M

MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MAGGIORATO MTSK H=110mm  
Axial MTSK reinforced driven tool H=110mm  
Axial MTSK angetriebenes Werkzeug vergroessert H=110mm

Subject to change without notice.

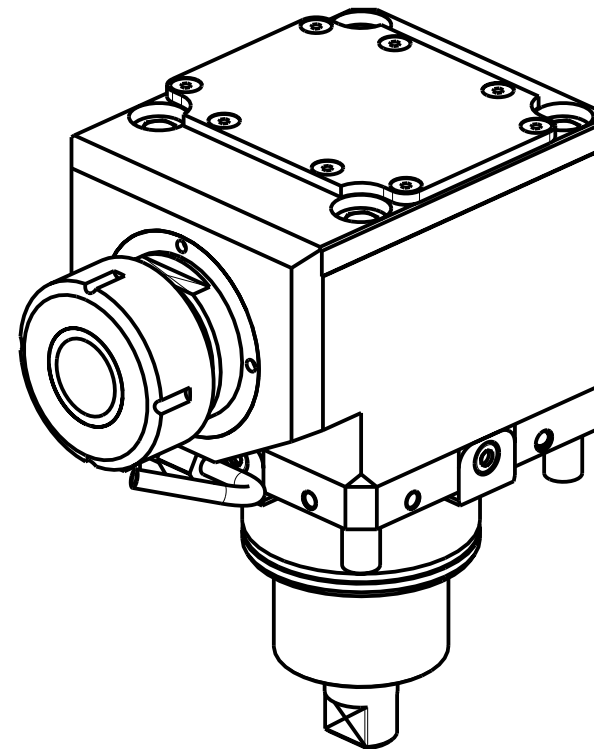
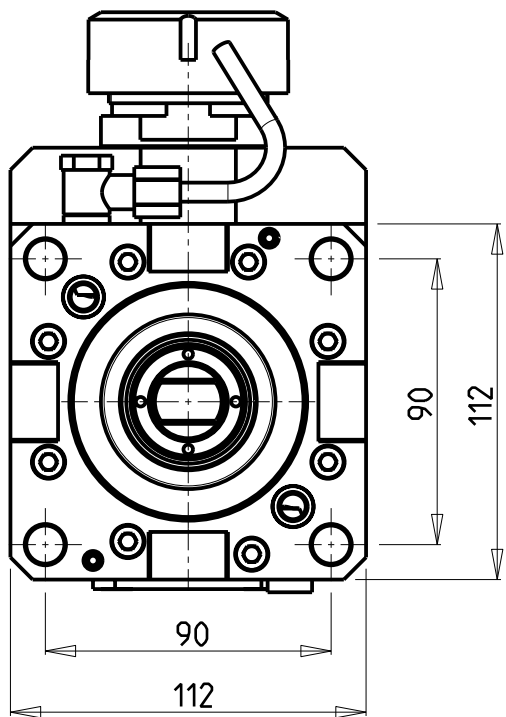
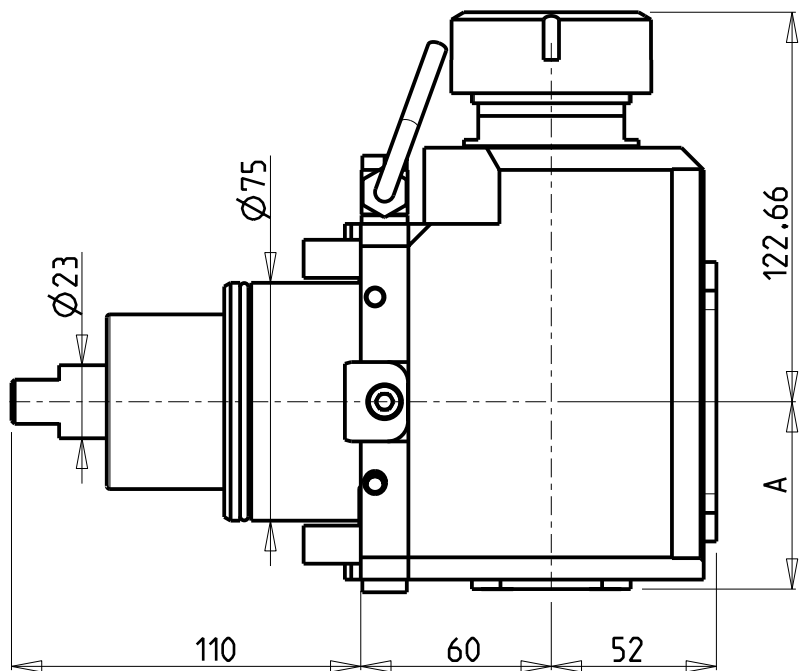


**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG170-2-30-K



Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Reversibile lato mandrino/confromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindelseite/ Gegenspindelseite	Lubrificazione int. Coolant through Innenkühlung	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkühlung	A	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schlüssel nicht einbegriffen	
DW 00470140	ER40	2:1	3000	180Nm	X		X	59	CHUB46	CHSTER40
DW 00470240	ER40	2:1	3000	180Nm	X	P=70bar	X	70	CHUB46	CHSTER40

SMEC (SAMSUNG)

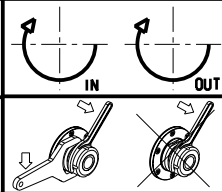
MOD: PL800VM

MODULO MOTORIZZATO ASSIALE RIDOTTO I=2:1 H=60mm

Axial geared-down I=2:1 driven tool H=60mm

Axial angetriebenes Werkzeug untersetzt I=2:1 H=60mm

Subject to change without notice.

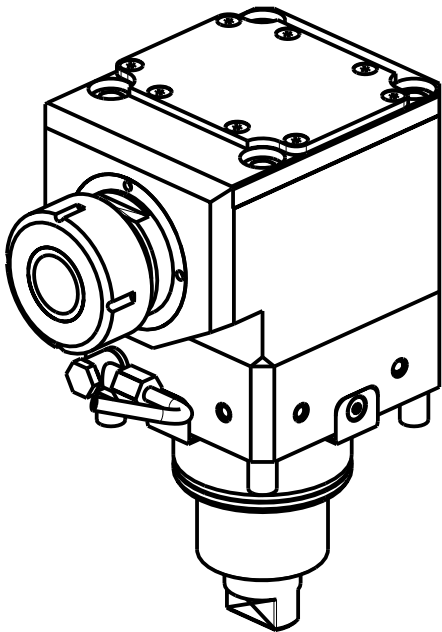
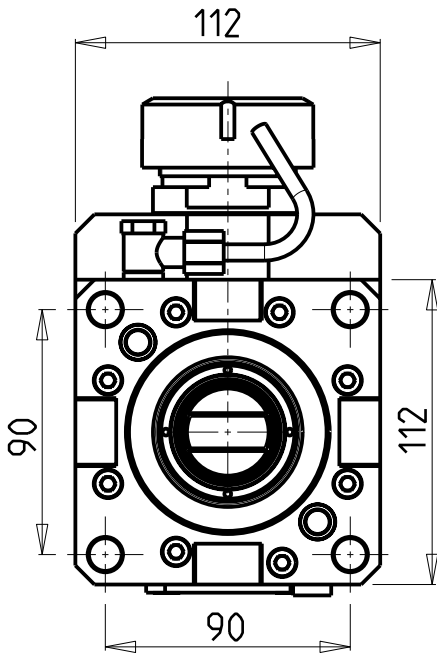
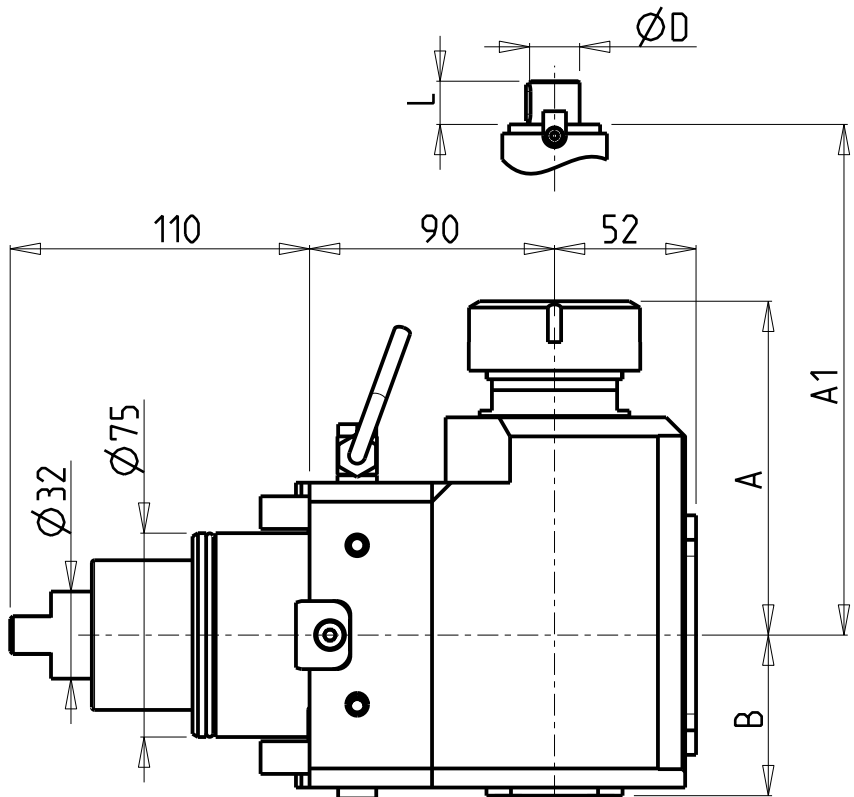


**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG190-2-10



- Chiave inclusa
- Key included
- Schluessel inbegriffen

Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Reversibile lato mandrino/contromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindel-seite/ Gegenspindel-seite	Lubrificazione int. Coolant through Innenkühlung	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkühlung	A	A1	B	D	L	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schluessel nicht inbegriffen	
DW 01370140	ER40	2:1	2000	180Nm	X	-	X	122.66	-	59	-	-	CHUB46	CHSTER40
DW 01370240	ER40	2:1	2000	180Nm	X	P=70bar	X	122.66	-	70	-	-	CHUB46	CHSTER40
DW 01372733	Ø27x33	2:1	2000	180Nm	X	-	X	-	92.5	59	27	33	CHUB46	CH_VTCROCE_M12 *

SMEC (SAMSUNG)

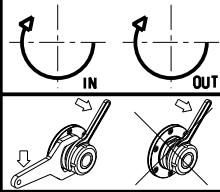
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M

MODULO MOTORIZZATO ASSIALE RIDOTTO I=2:1 H=90mm

Axial geared-down I=2:1 driven tool H=90mm

Axial angetriebenes Werkzeug untersetzt I=2:1 H=90mm

Subject to change without notice.



**M.T. srl**

Via Casino Albini 480

Tel. 0541/956034-957884

Fax 0541/956341

47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)

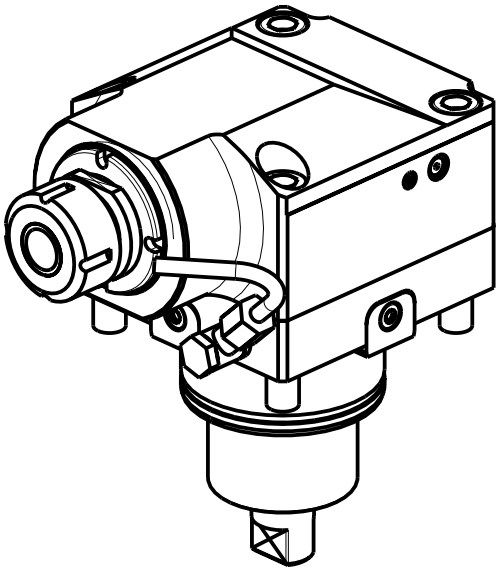
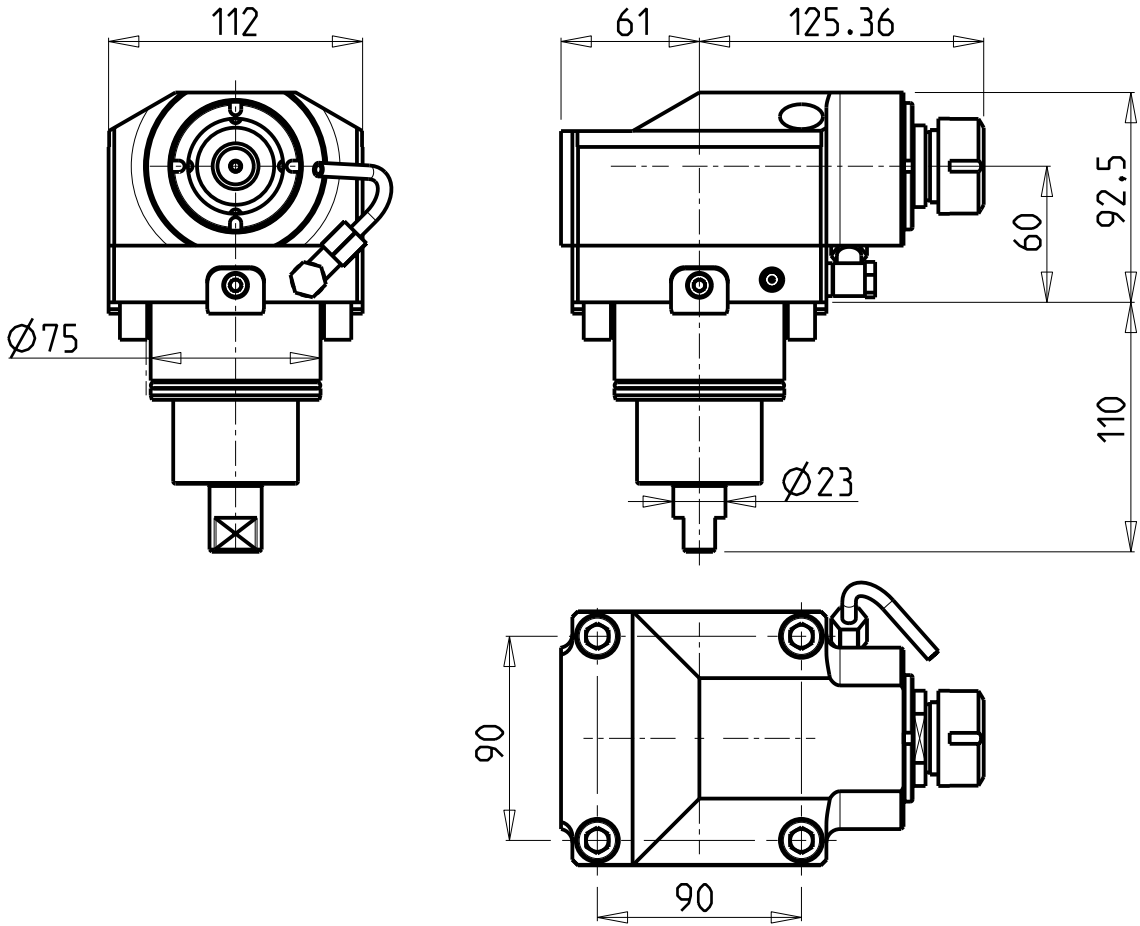
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)

<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG190-2-20



Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM MAX	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Lubrificazione int. Coolant through Innenkuehlung	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	CHIAVI NON INCLUSE Keys not included Schluessel nicht einbegriffen	
DW 00570125	ER25	1:3	12000	60Nm		X	CHSTER25	CHUB36
DW 00570225	ER25	1:3	12000	60Nm	P=70bar	X	CHSTER25	CHUB36

SMEC (SAMSUNG)

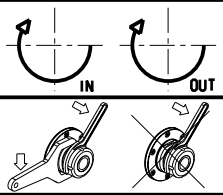
MOD: PL800VM

MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MOLTIPLICATO I=1:3

Axial geared-up I=1:3 driven tool

Axial angetriebenes Werkzeug uebersetzt I=1:3

Subject to change without notice.



**M.T. srl**

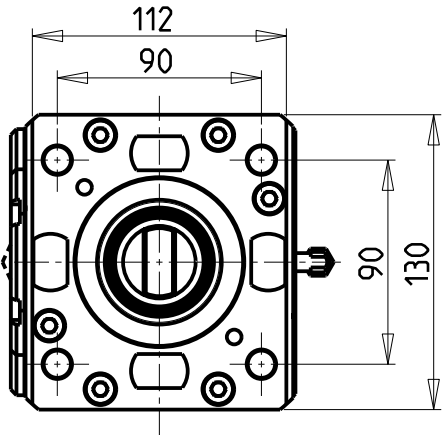
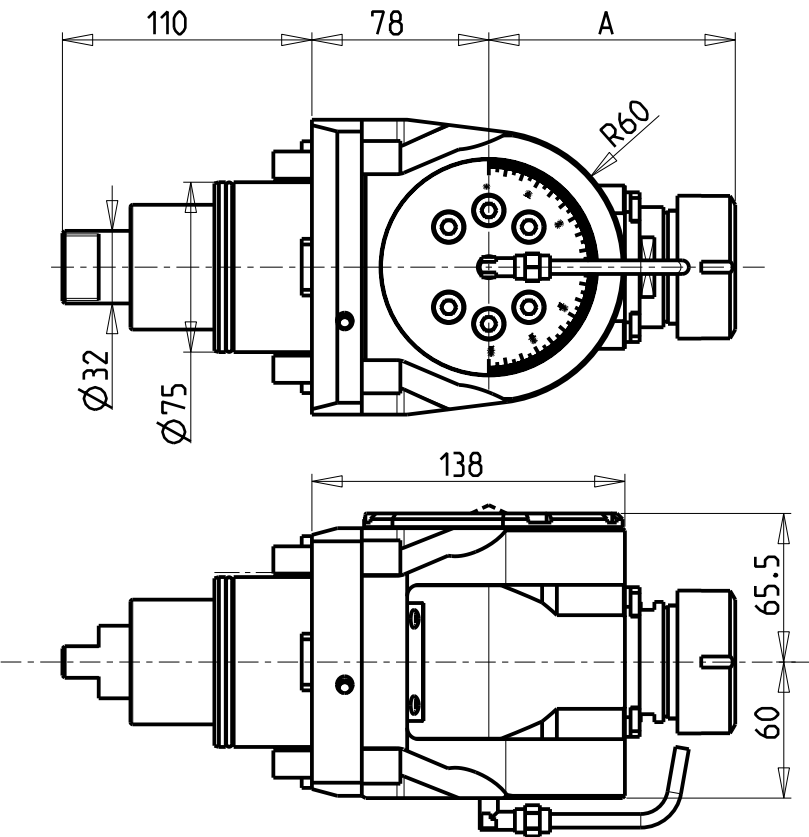
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341

47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI

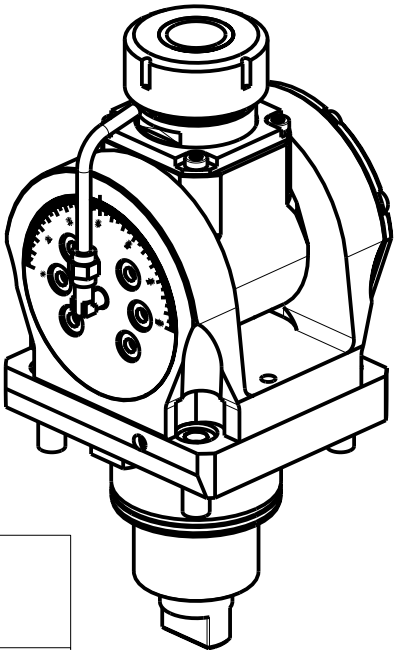


PAGINA SMG205-2-10



**ATTENZIONE - ATTENTION - ACHTUNG**

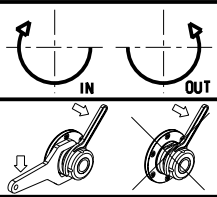
- VERIFICARE LE MISURE DI INGOMBRO PER POSSIBILE INTERFERENZA SU ALCUNI MODELLI DI MACCHINE
- Please check the overall sizes for possible interferences on some machine models
- Bitte überprüfen sie das ausmass um mögliche interferenzen auf einigen maschinen modellen zu vermeiden



Cod. MT	Mandrino Spindle Spindel	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Lubrificazione int. Coolant through Innenkuehlung	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	A	CHIAVI INCLUSE Keys included Schluessel inbegriffen				
DW00820332	ERA32	1:1	4000	50Nm		X	81	CHUB30	CHUB46	CHTAER32ZC	CHESL10	CHESL06
DW00820432	ERA32	1:1	4000	50Nm	P=70bar	X	81	CHUB30	CHUB46	CHTAER32ZC	CHESL10	CHESL06
DW00820140	ER40	1:1	4000	50Nm		X	108.66	-	CHUB46	CHSTER40	CHESL10	CHESL06
DW00820240	ER40	1:1	4000	50Nm	P=70bar	X	108.66	-	CHUB46	CHSTER40	CHESL10	CHESL06

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M - SL5500M  
MODULO MOTORIZZATO ORIENTABILE +/-90°  
+/-90° adjustable angle driven tool  
Angetriebenes Werkzeug schwenkbar +/-90°

Subject to change without notice.

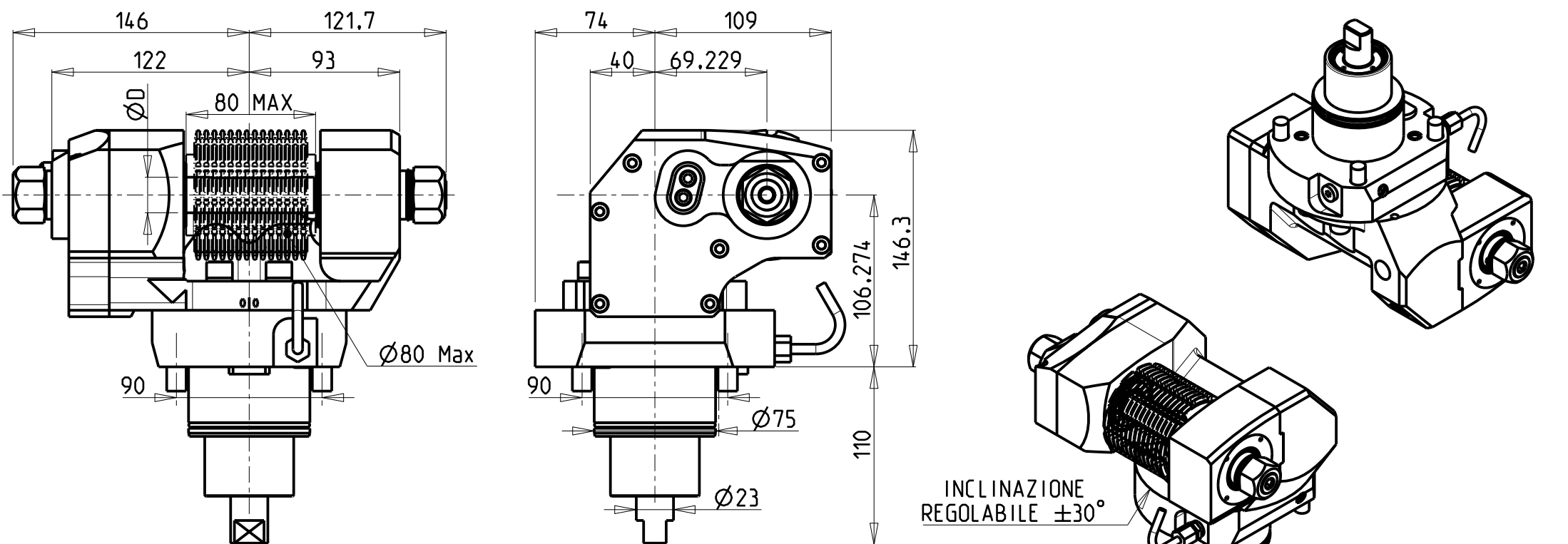


**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG339-2-00

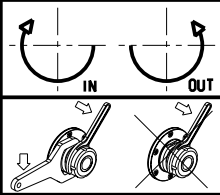


DOTAZIONI - SUPPLIED WITH - AUSSTATTUNG	
mm / inch	- N°1 ALBERO + DISTANZIALI - N°1 SHAFT + SPACER - N°1 DORN + ABSTANDSSTUECK

PER ALBERI E DISTANZIALI VEDI PAG. TBL250-1-00  
FOR SHAFT END SPACER SEE PAGE TBL250-1-00  
FUER DORN UND ABSTANDSSTUECK SEITE TBL250-1-00

Cod. MT	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Reversibile lato mandrino/contromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindel-seite/ Gegenspindel-seite	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	D (mm)	D (Inch)	CHIAVI INCLUSE Keys included Schluessel inbegriffen		
DW 00251100	1:1	4000	90Nm	X	X	16-22-27-32	3/4"-1"-1 1/4"	CHUB30	CHESL08	CHUB24 (Ø16 / Ø3/4")
DW 00252100	2:1	2000	110Nm	X	X	16-22-27-32	3/4"-1"-1 1/4"	CHUB30	CHESL08	CHUB24 (Ø16 / Ø3/4")

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M - PL800VM - SL5500M  
MODULO MOTORIZZATO PORTACREATORE MAGGIORATO  
Reinforced driven gear hobber  
Angetriebenes Zahnradwaelzfraes-Werkzeug vergroessert

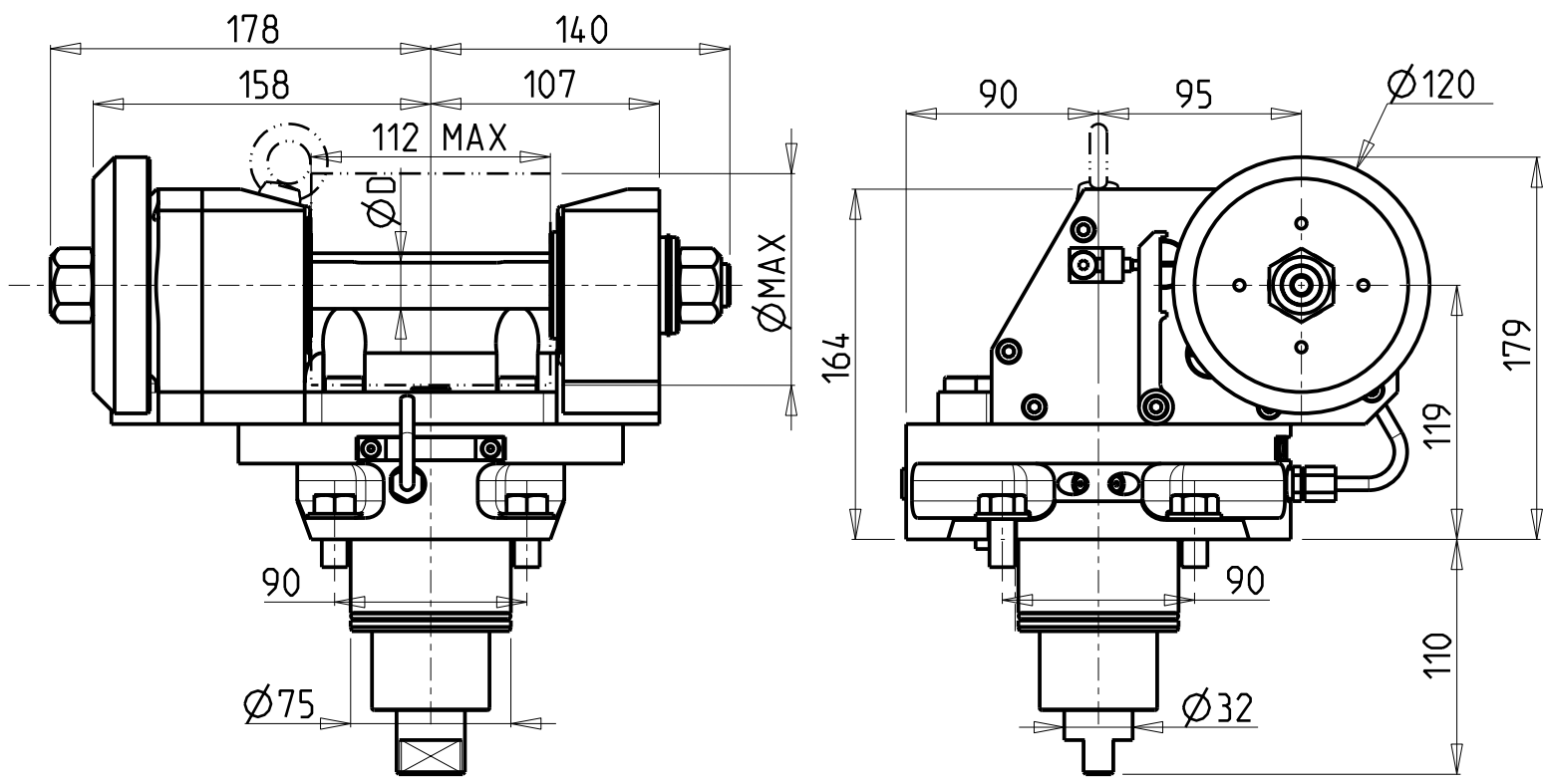


**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@tmarchetti.com](mailto:mtma@tmarchetti.com)  
<http://www.tmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG340-2-60



**ATTENZIONE - ATTENTION - ACHTUNG**

- VERIFICARE LE MISURE DI INGOMBRO PER POSSIBILE INTERFERENZA SU ALCUNI MODELLI DI MACCHINE
- Please check the overall sizes for possible interferences on some machine models
- Bitte überprüfen sie das ausmass um mögliche interferenzen auf einigen maschinen modellen zu vermeiden

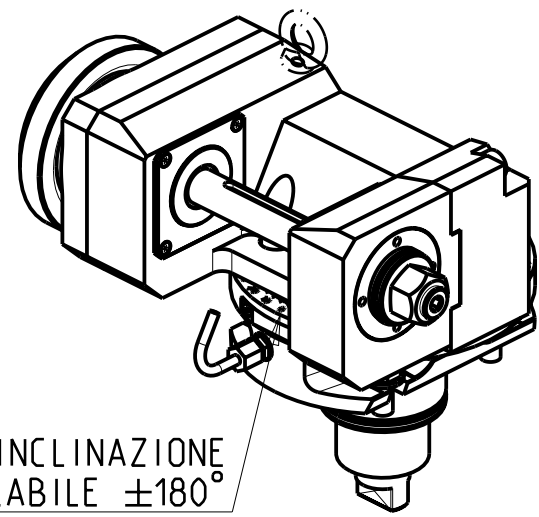
D (mm)	Ø MAX (mm)
22	89
27-32	100

**DOTAZIONI - SUPPLIED WITH - AUSSTATTUNG**

mm / inch	
- N°1 ALBERO + DISTANZIALI	
- N°1 SHAFT + SPACER	
- N°1 DORN + ABSTANDSSTUECK	

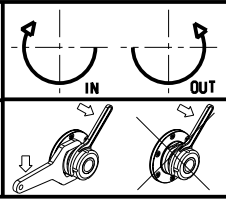
PER ALBERI E DISTANZIALI VEDI PAG. TBL250-1-00  
FOR SHAFT END SPACER SEE PAGE TBL250-1-00  
FÜR DORN UND ABSTANDSSTUECK SEITE TBL250-1-00

Cod. MT	I	RPM max	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	D (mm)	CHIAVI INCLUSE Keys included Schlüssel inbegriffen			
DW 00811100	1:1	4000	110Nm	X	22-27-32	CHUB30	CHESL08	CHESL10	CHUB19
DW 00812100	2:1	2000	130Nm	X	22-27-32	CHUB30	CHESL08	CHESL10	CHUB19



INCLINAZIONE  
REGOLABILE ±180°

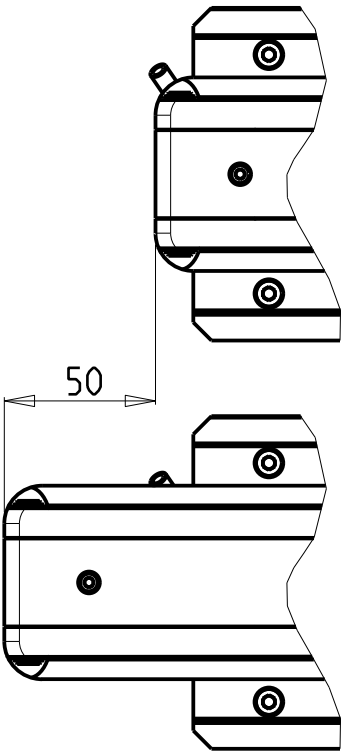
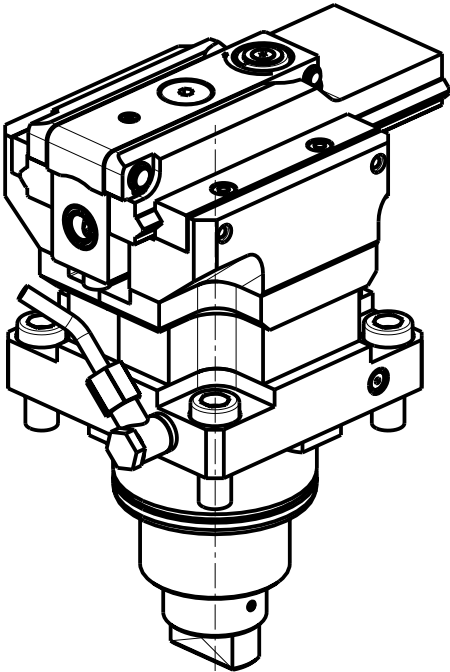
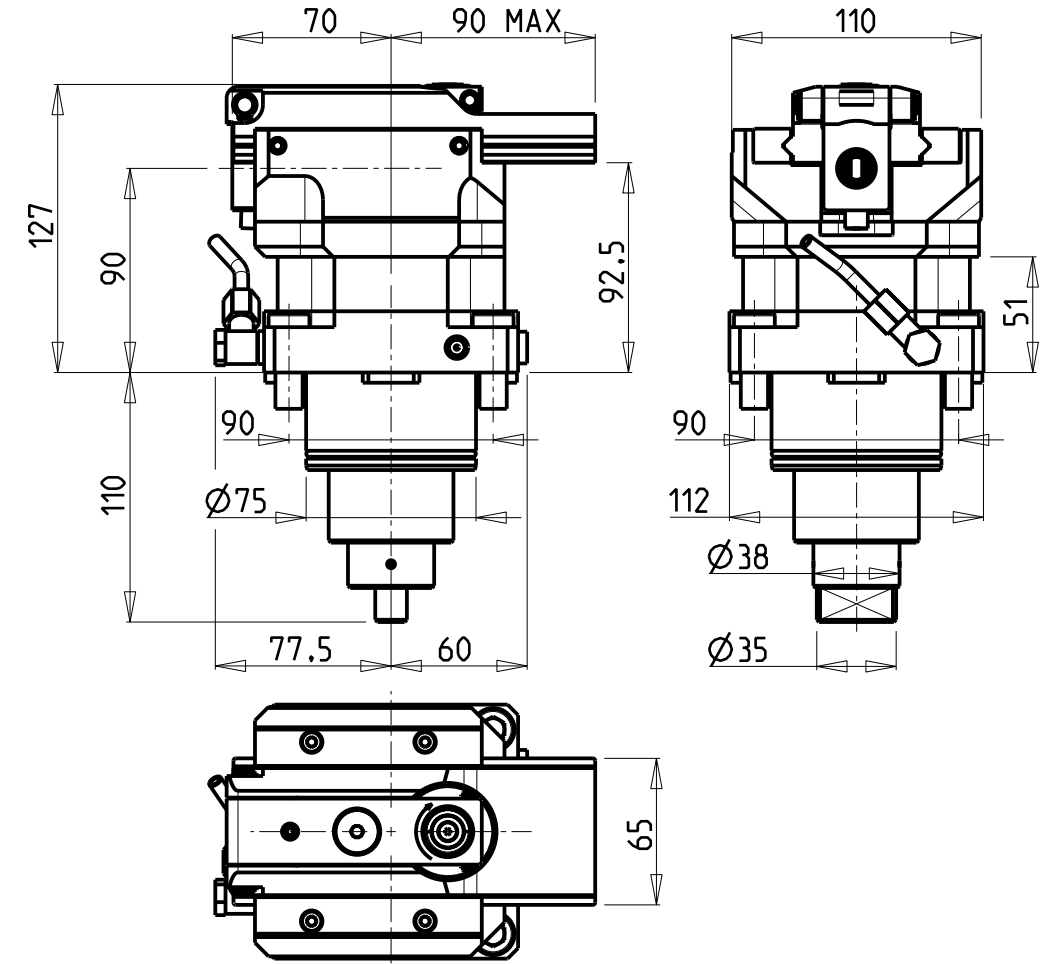
SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SL5500M  
MODULO MOTORIZZATO PORTACREATORE (TAGLIA GRANDE)  
Driven gear hobber (big size)  
Angetriebenes Zahnradwaelzfraes-Werkzeug (grosse version)  
Subject to change without notice.



**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI

PAGINA SMG340-2-80



PER UTENSILI STOZZATORI VEDI PAG. TBL400-1-00  
FOR DRIVEN SLOTTING TOOL CUTTING-TOOLS SEE PAGE TBL400-1-00  
FÜR NUTENSTOSS-WERKZEUG SCHNEIDWERKZEUGE SIEHE SEITE TBL400-1-00

Cod. MT	I	RPM MAX	Reversibile lato mandrino/contromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindel-seite/ Gegenspindel-seite	Lubr. esterna Ext. coolant Aussenkuehlung
DW 01980100	4:1	2000	X	X

SMEC (SAMSUNG)

MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M

MODULO MOTORIZZATO STOZZATORE CORSA 50mm H=90mm

Slotting driven tool 50mm stroke H=90mm

Keilnutenstossmaschine 50mm Hub H=90mm

Subject to change without notice.

**M.T. srl**

Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884

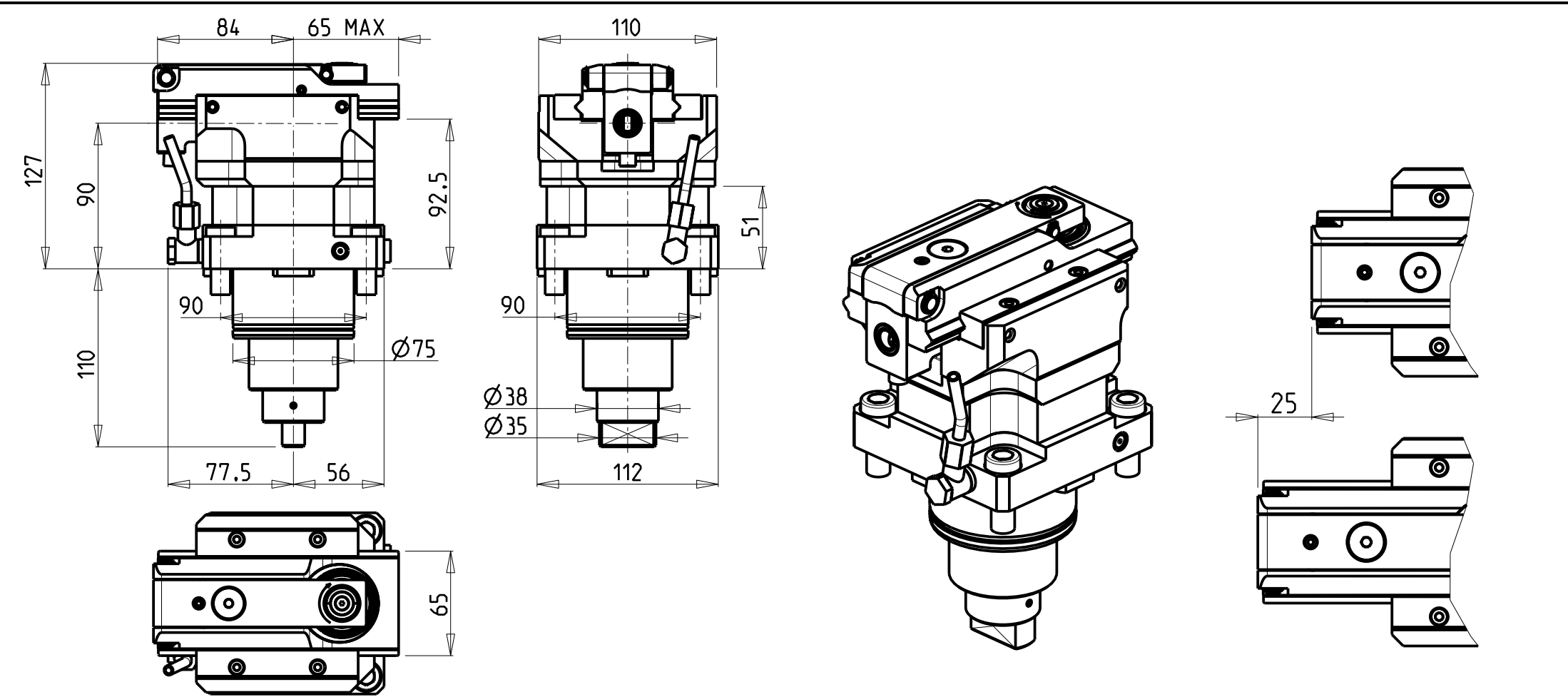
Fax 0541/956341

47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG360-2-00



PER UTENSILI STOZZATORI VEDI PAG. TBL400-1-00  
FOR DRIVEN SLOTTING TOOL CUTTING-TOOLS SEE PAGE TBL400-1-00  
FÜR NUTENSTOSS-WERKZEUG SCHNEIDWERKZEUGE SIEHE SEITE TBL400-1-00


Cod. MT	I	RPM MAX	Reversibile lato mandrino/contromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindel-seite/ Gegenspindel-seite	Lubr. esterna Ext. coolant Aussenkuehlung
DW 01980200	4:1	2400	X	X

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M  
MODULO MOTORIZZATO STOZZATORE CORSA 25mm H=90mm  
Slotting driven tool 25mm stroke H=90mm  
Keilnutenstossmaschine 25mm Hub H=90mm

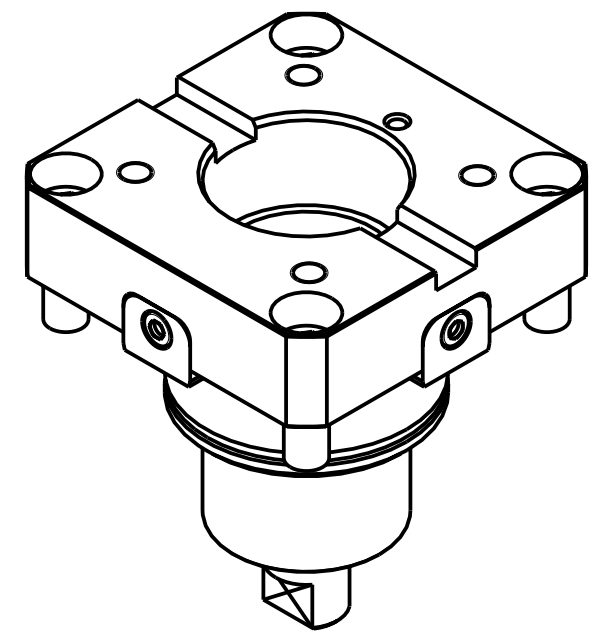
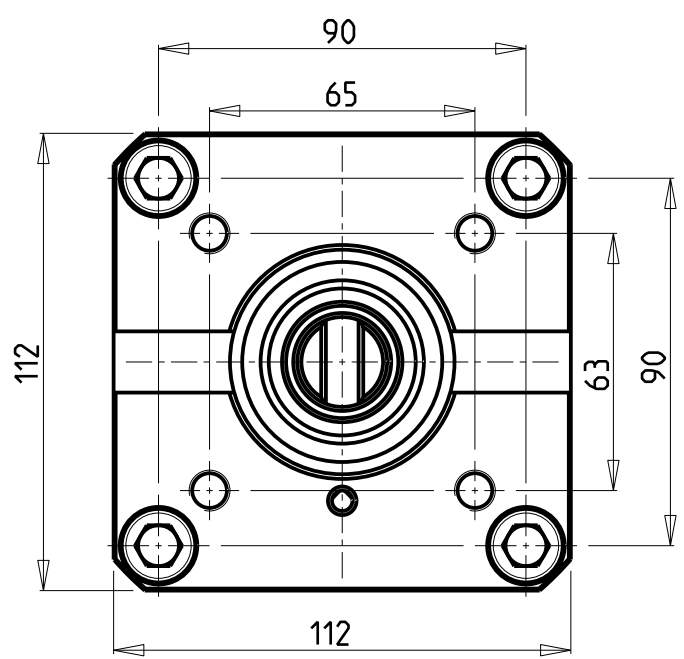
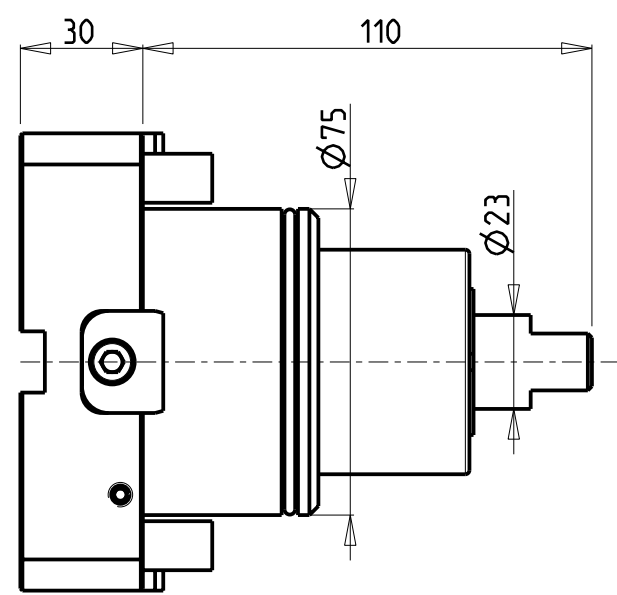
Subject to change without notice.

**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG360-2-01




Cod. MT  
0300075

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M - PL800VM - SL5500M  
INTERFACCIA PER MODULI BIGLIA  
Biglia tooling adapter cartridge  
Adapter-Patrone fuer Biglia Werkzeuge

Subject to change without notice.

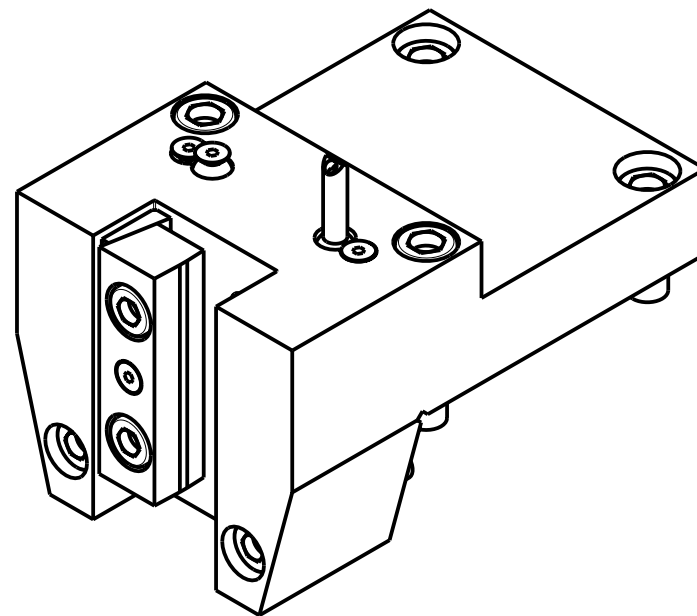
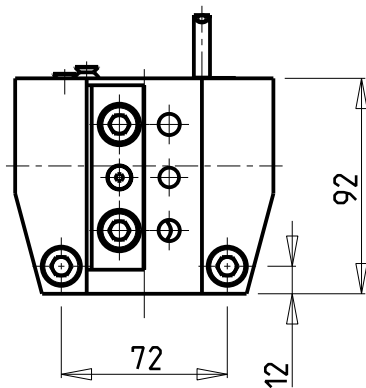
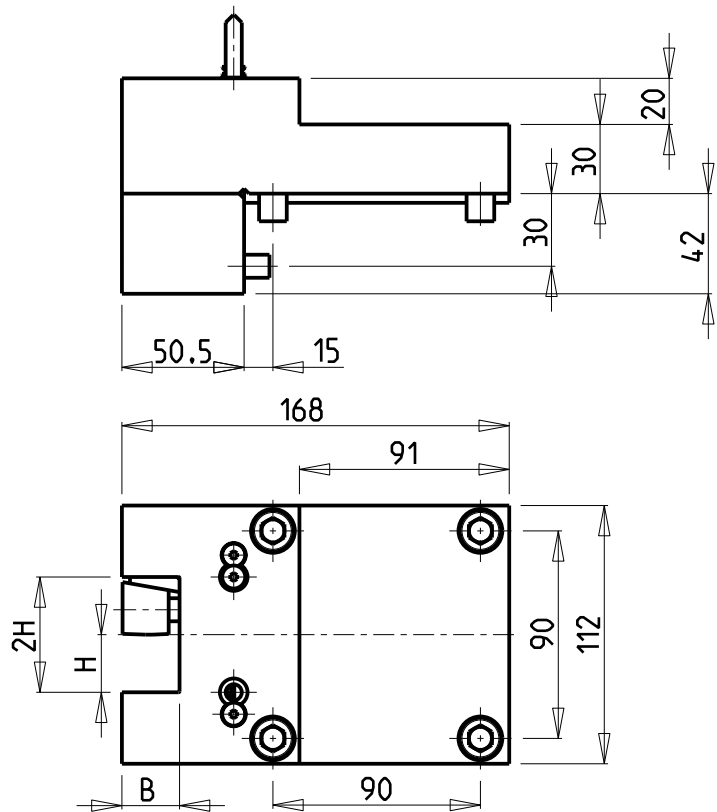
**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



**MT**

PAGINA SMG380-2-00




Cod. MT	N°Utensili N°Tools N°Werkzeuge	Misure Dimensions Masse	B	H
DW 01302500	1	mm	25	25
DW 01302540	1	Inch	1"	1"
DW 01303200	1	mm	32	32
DW 01303175	1	Inch	1-1/4"	1-1/4"

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M  
PORTAUTENSILE RADIALE SINGOLO QD=25mm / QD=1" / QD=32mm / QD=1 1/4"  
Radial single static tool QD=25mm / QD=1" / QD=32mm / QD=1 1/4"  
Radial Single-Werkzeughalter QD=25mm / QD=1" / QD=32mm / QD=1 1/4"

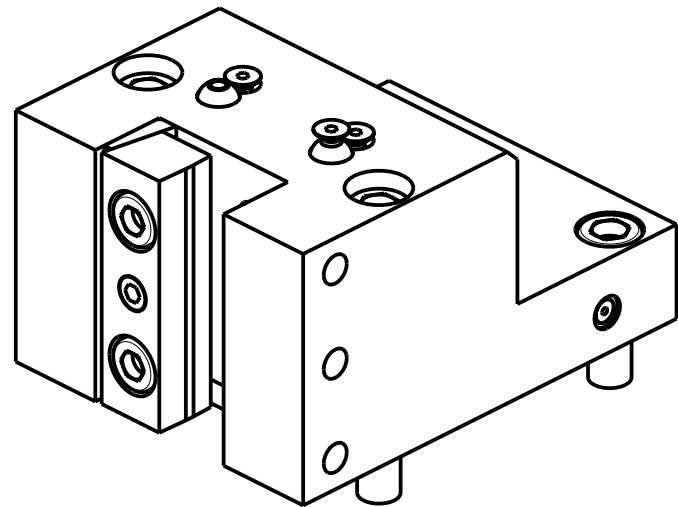
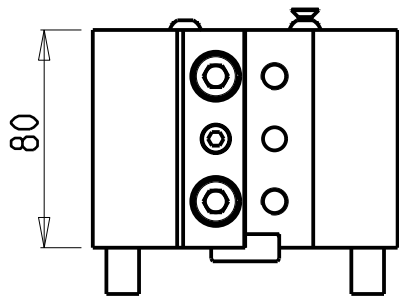
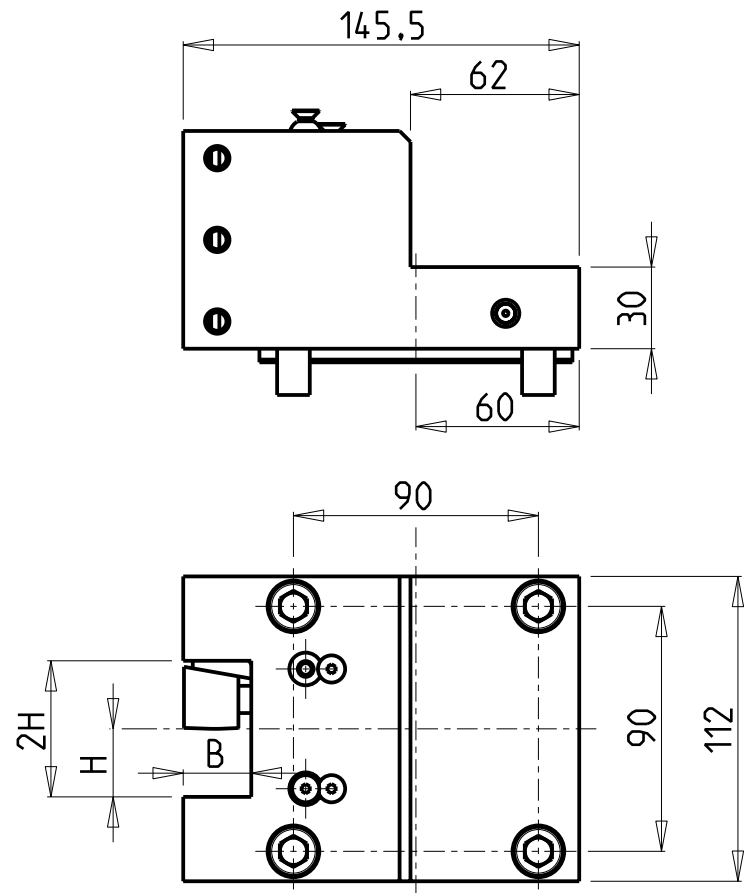
Subject to change without notice.

**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG423-2-00



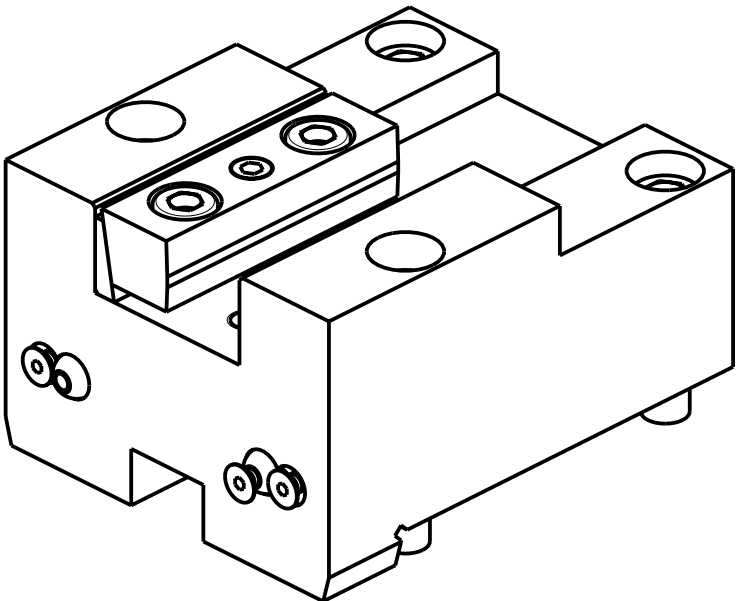
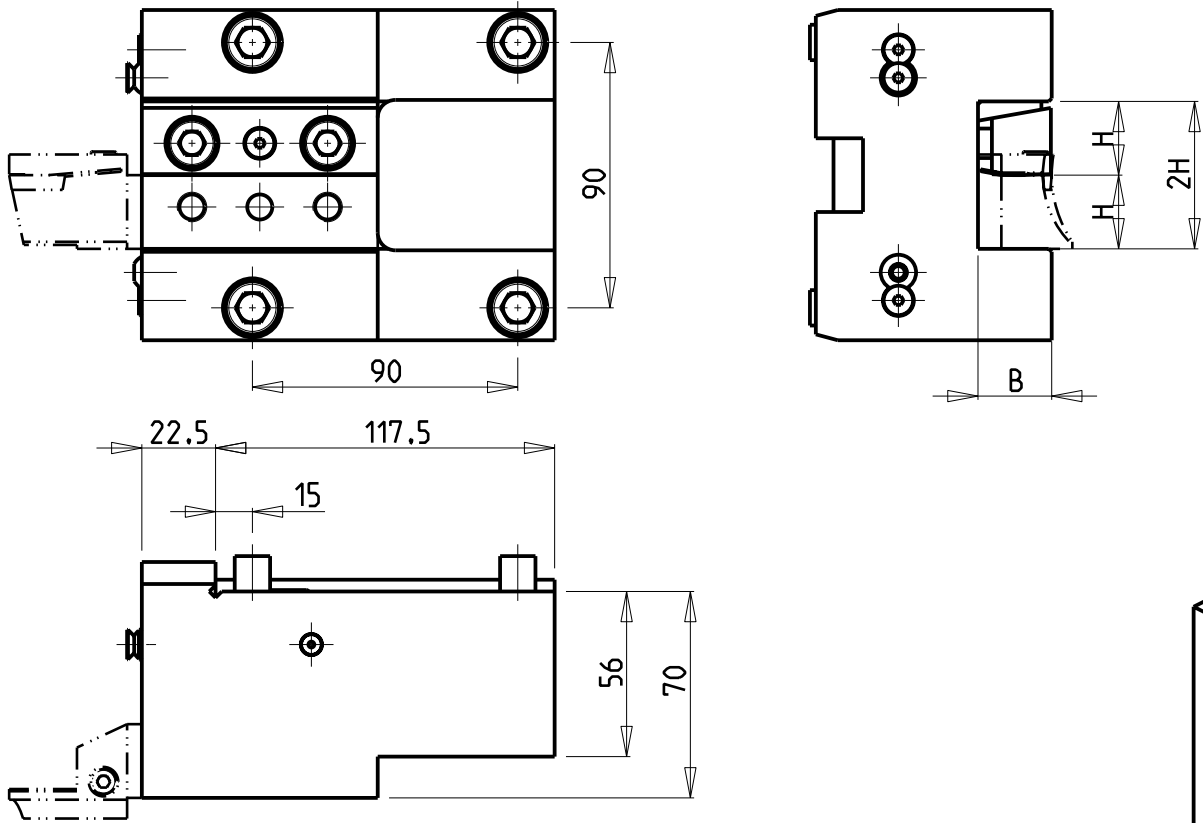
Cod. MT	N°Utensili N°Tools N°Werkzeuge	Reversibile lato mandrino/contromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindel-seite/ Gegenspindel-seite	Misure Dimensions Masse	B	H
DW00752500	1	X	mm	25	25

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M  
PORTAUTENSILE RADIALE SINGOLO QD=25mm  
Radial single static tool QD=25mm  
Radial Single-Werkzeughalter QD=25mm

Subject to change without notice.

**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI  
  
PAGINA SMG423-2-01




Cod. MT	N°Utensili N°Tools N°Werkzeuge	Reversibile lato mandrino/contromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindel-seite/ Gegenspindel-seite	Misure Dimensions Masse	B	H
DW 01312500	1	X	mm	25	25
DW 01312540	1	X	Inch	1"	1"
DW 01313175	1	X	Inch	1-1/4"	1-1/4"
DW 01313200	1	X	mm	32	32

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M - PL800VM  
PORTAUTENSILE ASSIALE SINGOLO QD=25mm / QD=1" / QD=32mm / QD=1 1/4"  
Axial single static tool QD=25mm / QD=1" / QD=32mm / QD=1 1/4"  
Axial Single-Werkzeughalter QD=25mm / QD=1" / QD=32mm / QD=1 1/4"

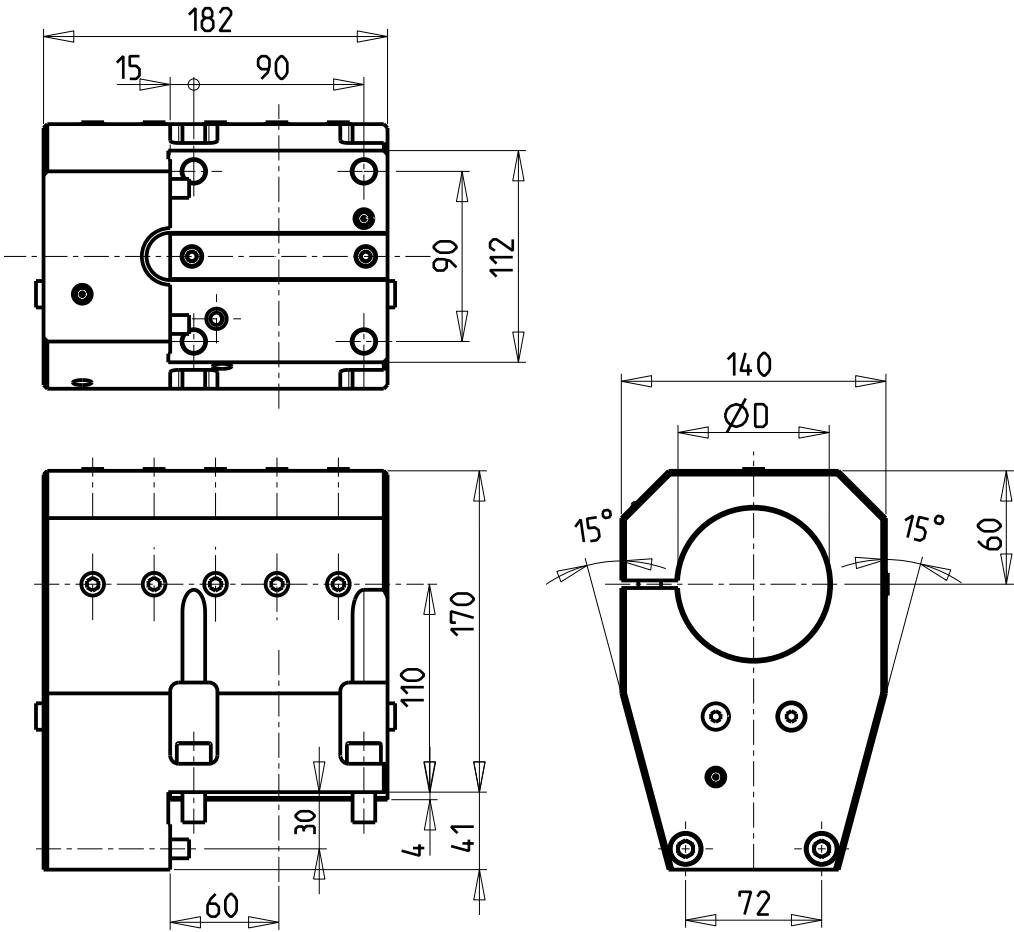
Subject to change without notice.

**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI

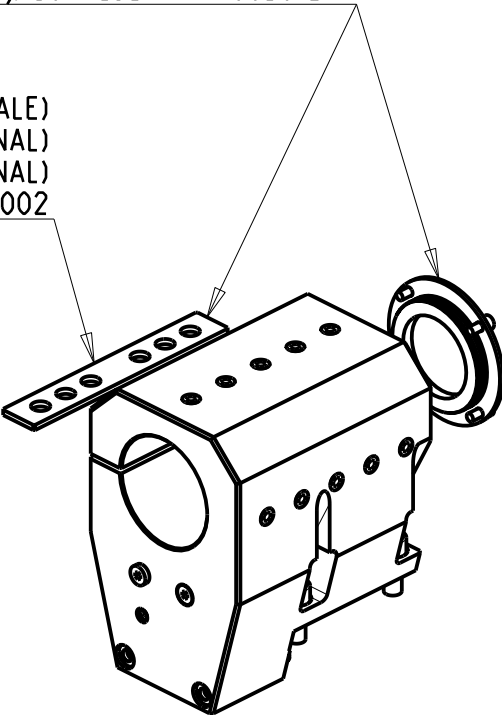


PAGINA SMG552-2-00



KIT ADDUZIONE INTERNA (OPZIONALE)  
KIT FOR INTERNAL COOLANT (OPTIONAL)  
KIT FUER INTERNE KUEHLMITTELZUFUHR (OPTIONAL)  
Ø80 cod. KIT1005013

SOLO GUARNIZIONE (OPZIONALE)  
ONLY SEAL (OPTIONAL)  
NUR DICHUNG (OPTIONAL)  
cod. MNL0620002




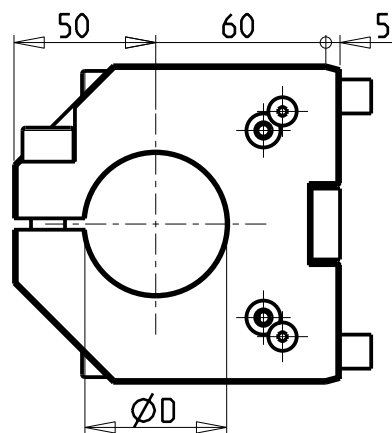
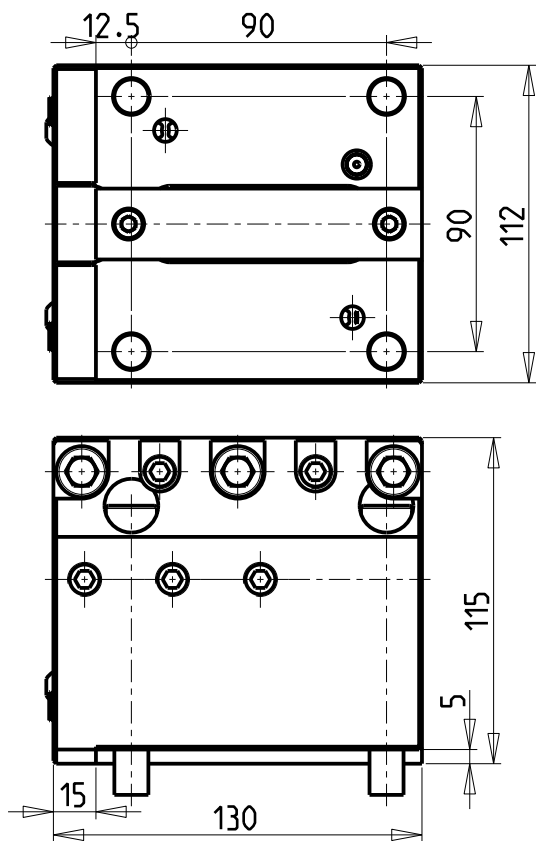
Cod. MT	N°Utensili N°Tools N°Werkzeuge	Lubrificazione int. opzionale Coolant through optional Innenkuehlung Optional	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	Misure Dimensions Masse	D
DW01328000	1	X	X	mm	80

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M  
PORTAUTENSILE ASSIALE PER BARENO Ø80mm H=110mm  
Axial single boring bar holder Ø80mm H=110mm  
Axial Bohrhälter Ø80mm H=110mm

Subject to change without notice.

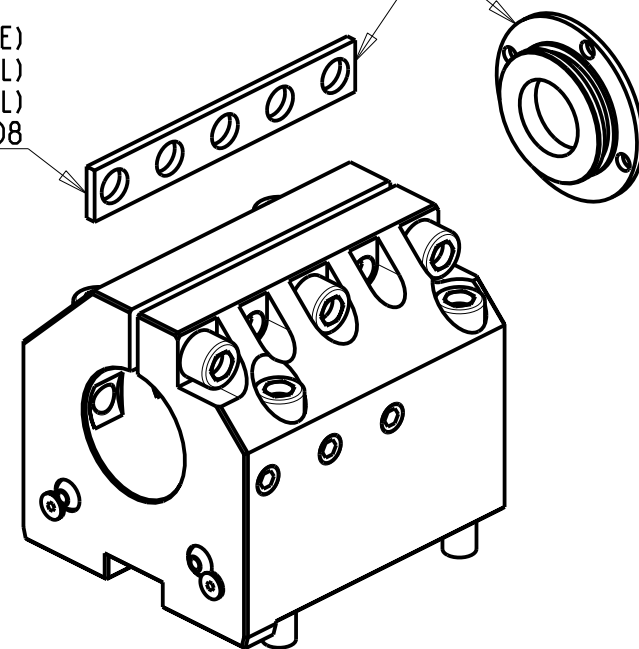
**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI  
  
PAGINA SMG580-2-20



KIT ADDUZIONE INTERNA (OPZIONALE)  
KIT FOR INTERNAL COOLANT (OPTIONAL)  
KIT FÜR INTERNE KÜHLMITTELZUFÜHR (OPTIONAL)  
Ø1 1/2" cod. KIT1001004  
Ø40 cod. KIT1001003  
Ø50-Ø2" cod. KIT1001002

SOLO GUARNIZIONE (OPZIONALE)  
ONLY SEAL (OPTIONAL)  
NUR DICHUNG (OPTIONAL)  
cod. MNL0110008



PER BOCCOLE DI RIDUZIONE VEDI PAG. TBL150-1-00  
FOR REDUCING BUSHINGS SEE PAGE TBL150-1-00  
FÜR REDUZIERBUCHSE SIEHE SEITE TBL150-1-00

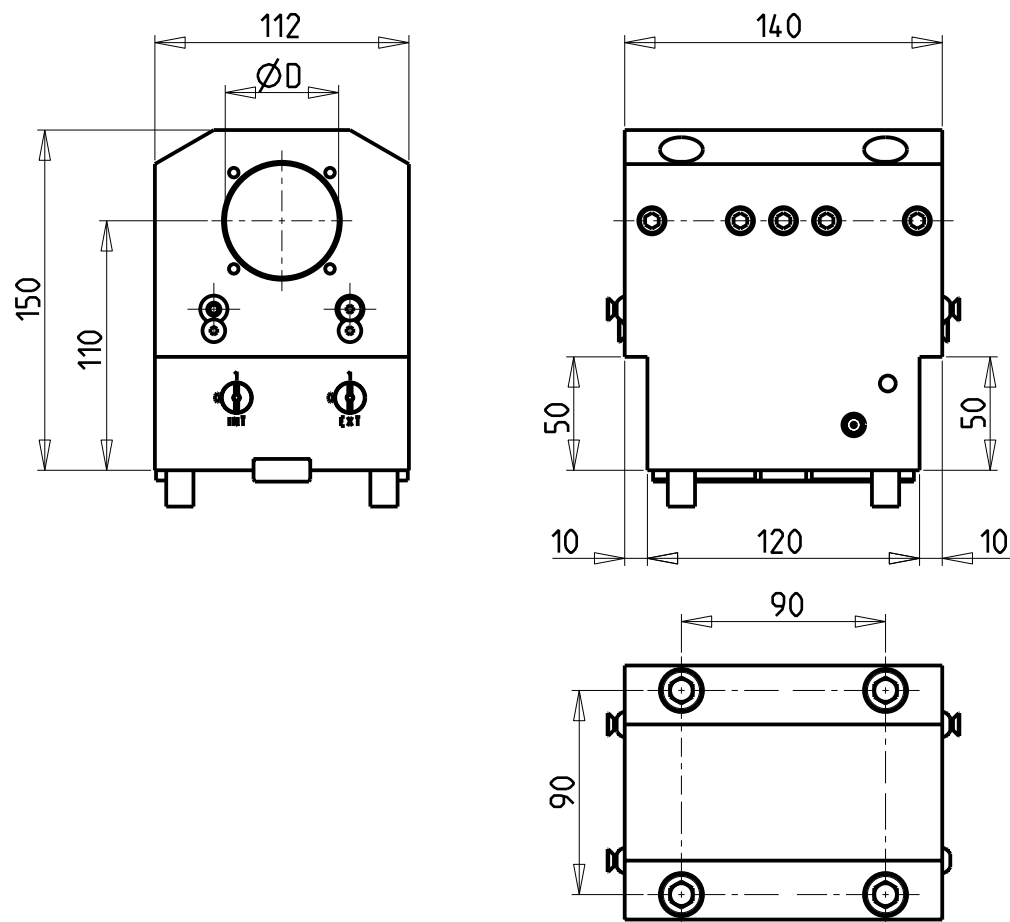
Cod. MT	N°Utensili N°Tools N°Werkzeuge	Reversibile lato mandrino/contromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindel-seite/ Gegenspindel-seite	Lubrificazione int. opzionale Coolant through optional Innenkuehlung Optional	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	Misure Dimensions Masse	D
DW00364000	1	X	X	X	mm	40
DW00363810	1	X	X	X	Inch	1 1/2"
DW00365000	1	X	X	X	mm	50
DW00365080	1	X	X	X	Inch	2"

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: PL800VM  
PORTAUTENSILE ASSIALE PER BARENO Ø40mm/Ø1 1/2"/Ø50mm/Ø2" H=60mm  
Axial single boring bar holder Ø40mm/Ø1 1/2"/Ø50mm/Ø2" H=60mm  
Axial Bohrhälter Ø40mm/Ø1 1/2"/Ø50mm/Ø2" H=60mm

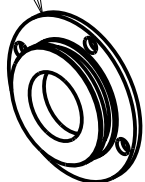
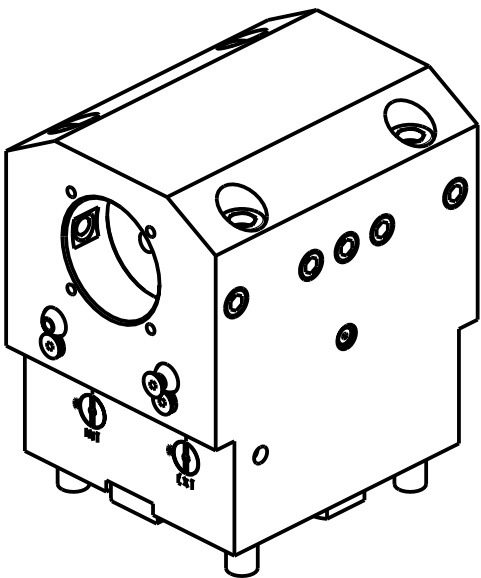
Subject to change without notice.

**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI  
  
PAGINA SMG610-2-20



KIT ADDUZIONE INTERNA (OPZIONALE)  
KIT FOR INTERNAL COOLANT (OPTIONAL)  
KIT FUER INTERNE KUEHLMITTELZUFUHR (OPTIONAL)  
 $\varnothing 50$  cod. KIT1000002



PER BOCCOLE DI RIDUZIONE VEDI PAG. TBL150-1-00  
FOR REDUCING BUSHINGS SEE PAGE TBL150-1-00  
FUR REDUZIERBUCHSE SIEHE SEITE TBL150-1-00


Cod. MT	N°Utensili N°Tools N°Werkzeuge	Lubrificazione int. opzionale Coolant through optional Innenkuehlung Optional	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	Misure Dimensions Masse	D
DW01335000	1	X	X	mm	50

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M - SL5500M  
PORTAUTENSILE ASSIALE PER BARENO  $\varnothing 50$ mm H=110mm  
Axial single boring bar holder  $\varnothing 50$ mm H=110mm  
Axial Bohrhälter  $\varnothing 50$ mm H=110mm

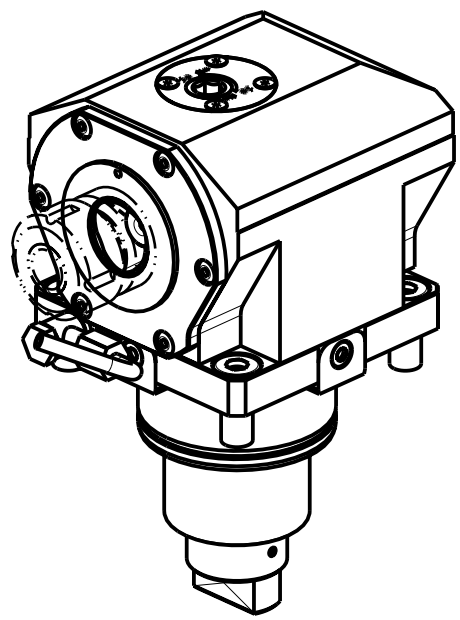
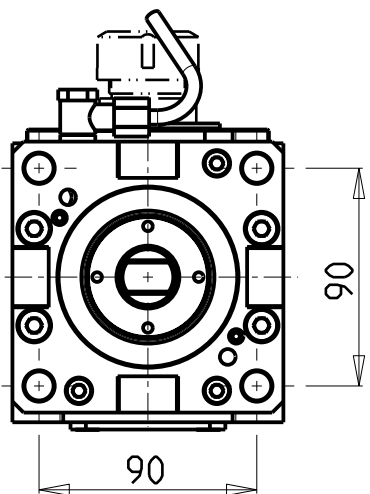
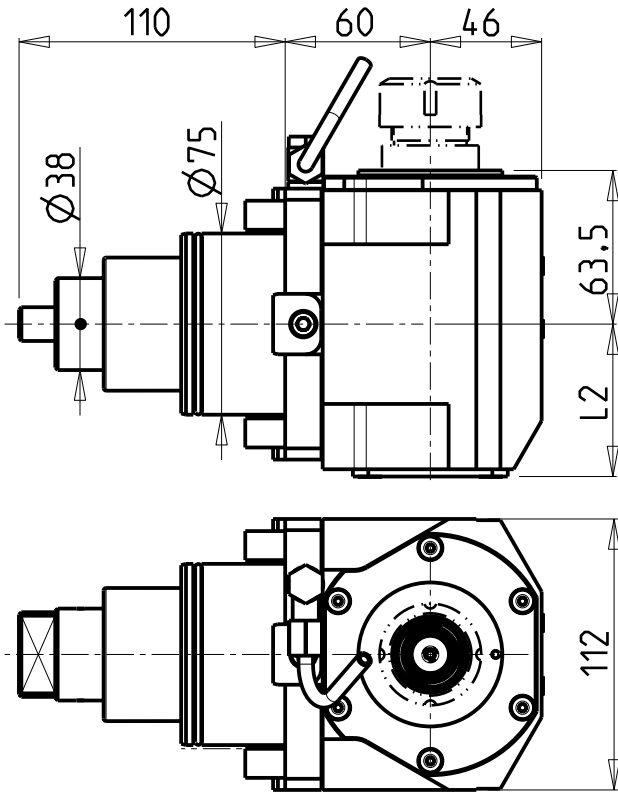
Subject to change without notice.

**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG620-2-10



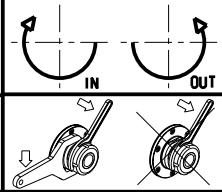
Cod. MT	TAGLIA Size Masse	I	RPM	Coppia Max Max Torque Max Drehmoment	Reversibile lato mandrino/contromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindel-seite/ Gegenspindel-seite	Lubr.interna Coolant through Innenkuehlung	Lubr.esterna Ext. coolant Aussenkuehlung	L2
DW 00610140	C4	1:1	6000	70Nm	X	-	X	63
DW 00610240	C4	1:1	6000	70Nm	X	P=70bar	X	75.5
DW 00610150	C5	1:1	6000	70Nm	X	-	X	63
DW 00610250	C5	1:1	6000	70Nm	X	P=70bar	X	75.5

SMEC (SAMSUNG)

MOD: PL800VM


MODULO MOTORIZZATO ASSIALE MT CAPTO  
Axial driven tool MT CAPTO  
Axial angetriebenes Werkzeug MT CAPTO

Subject to change without notice.

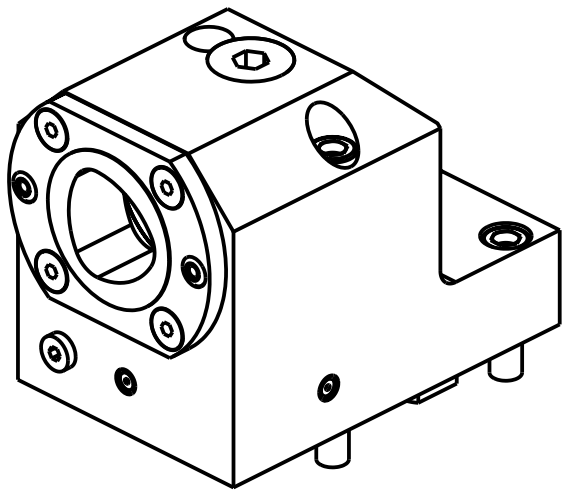
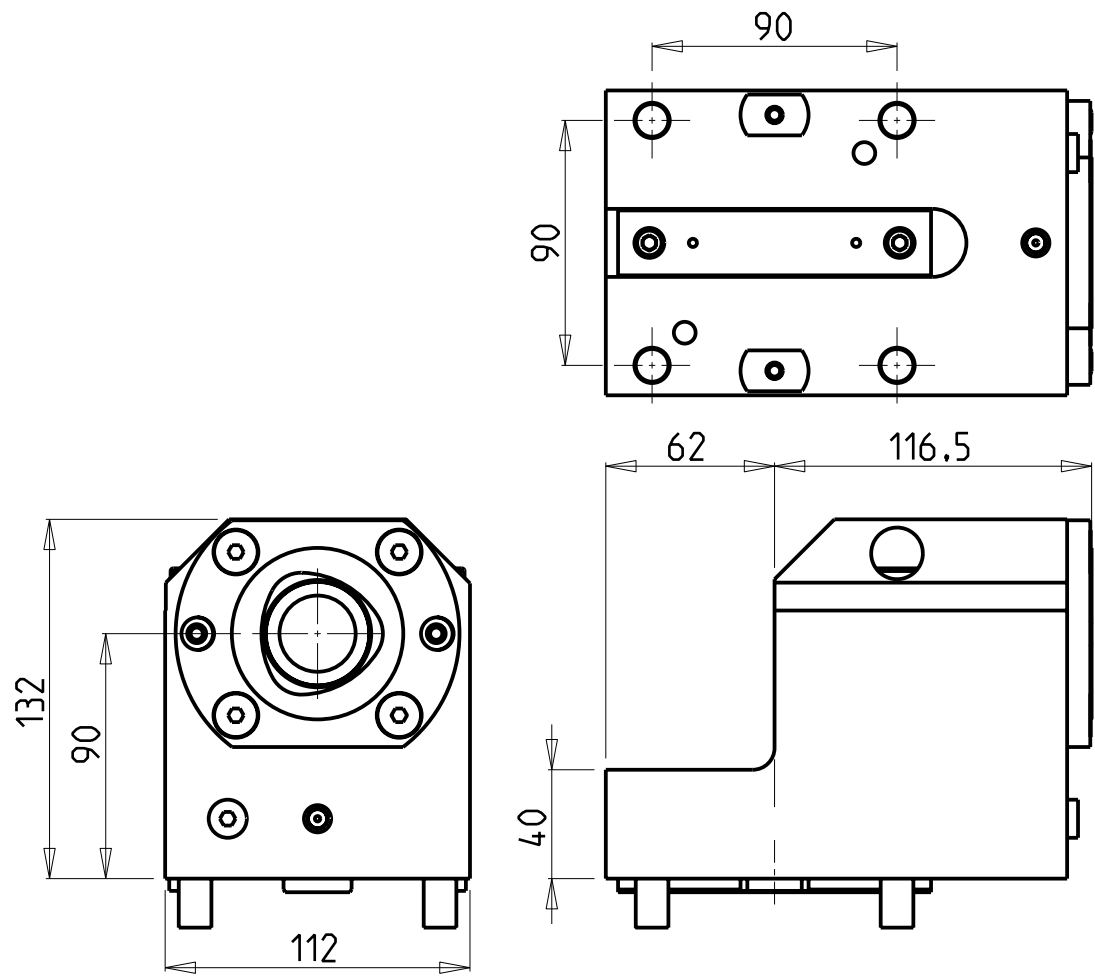


**M.T. srl**  
Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI

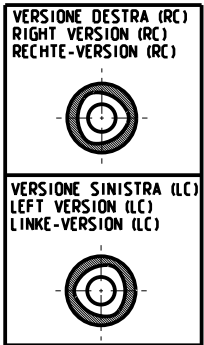


PAGINA SMG150-B-40



Cod. MT	N°Utensili N°Tools N°Werkzeuge	Lubrificazione int. Coolant through Innenkuehlung	Lubrificazione est. Ext. coolant Aussenkuehlung	Reversibile lato mandrino/contromandrino Reversible sub/main spindle side Umkehrbare Spindel-seite/ Gegenspindel-seite	TAGLIA Size Masse
DW02856010	1	X	X	X	C6

NEW



PER ORDINARE LA VERSIONE SX  
AGGIUNGERE "LC" AL CODICE IN TABELLA.  
ES: DW02856010 DIVENTA DW02856010LC

TO ORDER LEFT VERSION  
ADD A "LC" IN THE CODE-CHARTS.  
EXAMPLE: DW02856010 BECOMES DW02856010LC

UM DIE LINKE-VERSION ZU BESTELLEN, BEI DER  
ARTIKELBEZEICHNUNG "LC" HINZUFUEGEN.  
BEISPIEL: DW02856010 WIRD DANN DW02856010LC

SMEC (SAMSUNG)  
MOD: SL45 MC - PL45 MC - SLV 80M  
PORTAUTENSILE ASSIALE SINGOLO MT CAPTO  
Axial single static tool MT CAPTO  
Axial Single-Werkzeughalter MT CAPTO

Subject to change without notice.

M.T. srl

Via Casino Albini 480  
Tel. 0541/956034-957884  
Fax 0541/956341  
47842 S. GIOVANNI IN M. (RN)  
e-mail: [mtma@mtmarchetti.com](mailto:mtma@mtmarchetti.com)  
<http://www.mtmarchetti.com>

PRODUZIONE MODULI ROTANTI



PAGINA SMG551-B-60